

Der anzeiger

GÜRBETAL LÄNGENBERG
SCHWARZENBURGERLAND

Amtlicher Anzeiger für die Gemeinden:

Belp | Gelterfingen | Gerzensee
Guggisberg | Jaberg | Kaufdorf | Kirchdorf
Kirchenthurnen | Lohnstorf | Mühledorf
Mühlethurnen | Niedermuhlern | Noflen
Riggisberg | Rüeggisberg | Rümliigen
Rüschegg | Schwarzenburg | Toffen | Wald

9. Oktober 2014 | NR. 41



Es isch wieder Chabiszyt | Foto: Th. Feuz

6 Wohnungen/Liegenschaften

9 Stellenmarkt

10 Schwarzenburgerland

12 Veranstaltungen

Zwahlen Mode
Schwarzenburg
Bernstrasse 5
Tel. 031 731 02 78

100% WIR
auf Herrenbekleidung
bis Ende November 2014

7316S

medizinische Fusspflege
Podologie + Pedicure
Renate Morgenthaler

eidg. dipl. med. Podologin
Belpbergstrasse 12, 3123 Belp
Telefon 031 812 25 00

Ab 1. Oktober neu an der Rubigenstr. 13
Neue Telefonnummer: 079 380 390 8

040955J

hilfsmittel belp
Rubigenstrasse 23
3123 Belp
031 812 02 90
hilfsmittel-belp.ch

Rollatoren/Rollstühle
Inkontinenz-Produkte
Alltagshilfen
Pflegebett
Rollstühle
Rollatoren usw.

Vermietung

040973J

ZWYGART

Feuerungen AG

Ihr Ölf Feuerungsfachmann vor Ort
Brenner-Service /-Ersatz Heizungs-
sanierungen Reparaturen Pikettendienst

BELP 031 961.63.54

036914J



Zaunteam
Starke Zäune. Starkes Team.

**Zäune +
Tore**

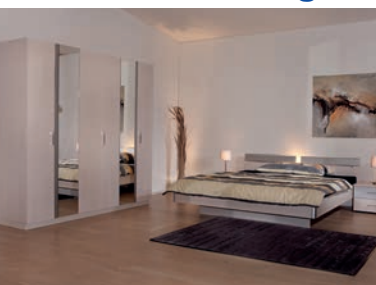
Zaunteam
Spahni Süd GmbH
Wasenstrasse 1, 3629 Kiesen
Tel. 033 346 10 00
kiesen@zaunteam.ch

www.zaunteam.ch

097618M

Möbel Ryter
Möbel nach Mass

...schlafen Sie gut!



Parkplätze vor dem Haus!

Donnerstag Abendverkauf!
3664 Burgstein-Station - 033 359 31 00
www.moebel-ryter.ch · S-Bahn S4/S44

041343J

091943M

NOTFALLDIENSTE

Ärztlicher Notfalldienst

Telefonieren Sie Ihrem Hausarzt und hören Sie das allfällige Tonband bis zum Schluss ab. Falls Ihr Hausarzt oder der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, können Sie sich an den **Notfallarzt Ihrer Region** wenden.

Belp und Umgebung:

Einzugsgebiet der Praxen in Belp, Gelterfingen, Kehrsatz, Toffen, Zimmerwald:
Notfallarzt, Telefon 0900 819 900
(kostet Fr. 1.50 pro Min. ab Festnetz).

Schwarzenburgerland:

Falls der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, steht Ihnen der Notfallarzt über Telefon **0900 57 67 47** zur Verfügung (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Riggisberg und Umgebung:

Burgistein, Kaufdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühlethurnen, Niedermuhlern, Riggisberg, Rüeggisberg, Rümliigen, Wattenwil, Uetendorf, Uttigen:
Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47
(kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Aaretal von Rubigen bis Kiesen:

Einzugsgebiet der Praxen in Rubigen, Münsingen, Wichtrach, Kiesen, Gerzensee:
Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47
(kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Sanitäts-Notruf Telefon 144

Der Sanitäts-Notruf steht für die folgenden Hilfeleistungen Tag und Nacht zur Verfügung: **Einsatz von Kranken- und Rettungswagen zur Hilfeleistung in Notfällen, Spitaltransporte von Notfallpatienten.** Diese Hilfeleistung kann von jedermann angefordert werden.

Notfalldienst der Apotheken

Region Münsingen, Worb, Belp

Telefon 031 819 56 81 gibt Auskunft.
Der Notfalldienst ist gebührenpflichtig.

Zahnärztlicher Notfalldienst

Dieser ist nur in wirklichen Notfällen zu beanspruchen. Falls der eigene Zahnarzt (auch unter seiner Privatnummer) nicht erreicht werden konnte, erfahren Sie die Nummer des Notfallzahnarztes über folgende Telefonnummer: **033 226 26 26 (Spital Thun, Auskunft).** Behandlungen werden in der Regel nur zwischen 8 und 20 Uhr durchgeführt. Zu den übrigen Zeiten sowie an Sonn- und Feiertagen erfolgt ein Zuschlag nach dem gültigen Zahnarzttarif.

Augenärztlicher Notfalldienst

Für dringliche augenärztliche Konsultationen. 7-18 Uhr, nach telefonischer Anmeldung, **031 819 58 33.**

Augenarztpraxis Bahnhof Belp, Bahnhofplatz.

Augenzentrum Belp – Spital Belp

Telefon 031 511 37 37

Während der Woche werden in unserer Agenda Termine für Notfälle frei gehalten. Wir bitten um kurze telefonische Anmeldung während der Sprechstundenzeiten von 8-12 Uhr und 13-17 Uhr.



KANTON BERN

Amt für Wald des Kantons Bern

Ausschreibungstext

Amt für Wald des Kantons Bern, Laupenstrasse 22, 3011 Bern

An die Waldbesitzer und forstlichen Arbeitskräfte des Kantons Bern

Ausschreibung forstliche Kurse 2014

Wer im Wald gegen Entgelt Holzernte- oder Motorsägerarbeiten ausführt, muss über eine fachliche Grundausbildung von mindestens 5 Tagen verfügen.

Diese Kurse gelten als obligatorische Grundausbildung und werden für Personen angeboten, die als Angestellte oder Waldbesitzer in der Bewirtschaftung des Berner Waldes tätig sind. Für diese Personen können finanzielle Unterstützungen durch Bund und Kanton in Aussicht gestellt werden.

Motorsägekurs

- Grundregeln der Holzerei;
- Fällen eines Normalfalles;
- Spezielle Fällmethoden;
- Kenntnis und Unterhalt von Motorsäge und Werkzeug;
- Regeln der Arbeitssicherheit kennen und anwenden.

Ort / Datum **Region Wattenwil vom 01. bis 05. Dezember 2014** (5 Tage)

Kosten Kursrestkosten Waldarbeiter / Waldbesitzer ca. Fr. 650.-
Kurskosten Nichtforstpersonal ca. Fr. 1'350.-
Weiteres

Die Versicherung ist Sache des Teilnehmers (gilt auch für Haftung für das eigene Material) / Die Teilnehmerzahl ist beschränkt

Anmeldeformular www.vol.be.ch / Wald / Beruf & Bildung / Kursangebot
Anmeldung bis 19. November 2014 an die Waldabteilung 5, Hintere Gasse 5, 3132 Riggisberg, Tel. 031 808 11 11, E-Mail: waldabteilung5@vol.be.ch

Amt für Wald des Kantons Bern
Waldabteilung 5 Bern-Gantrisch

ALLGEMEINE PUBLIKATIONEN

Wasserbauverband Untere Gürbe und Müsche

Gemeinden: Belp, Burgistein, Gelterfingen, Gurzelen, Kaufdorf, Kehrsatz, Kirchdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühledorf, Mühlethurnen, Noflen, Rümliigen, Seftigen, Toffen

Öffentliche Bekanntmachung

Wasserbauträger: Wasserbauverband Untere Gürbe und Müsche.

Wasserbauplan: Hochwasserschutz unteres Gürbetal.

Genehmigung:

Die Bau-, Verkehrs- und Energiedirektion des Kantons Bern hat den Wasserbauplan, Projekt in Anwendung von Art. 25 Abs. 4 des Gesetzes über Gewässerunterhalt und Wasserbau (WBG) vom 14. Februar 1989 genehmigt.

Die Unterlagen stehen bei den Gemeindeverwaltungen Belp, Toffen und Mühlethurnen vom 9. 10. 2014 bis 10. 11. 2014 zur Einsichtnahme zur Verfügung.
Bern, 1. Oktober 2014

Oberingenieurkreis II
Tiefbauamt des Kantons Bern

Berufsberatung- und Informationszentrum BIZ Thun

Informationsveranstaltung des Berufsberatungs- und Informationszentrums BIZ Thun

Brückenangebote in der Übersicht

"Was mache ich, wenn der direkte Einstieg in die Ausbildung nicht möglich ist?" Folgende Anbieter von Zwischenlösungen informieren über ihr Angebot:

- IDM Thun (vormals Schlossbergschule / GIB Thun): Berufsvorbereitende Schuljahre und Vorlehre
- Bernortschule Thun
- NOSS Schulzentrum Spiez
- DIDAC Sprachaufenthalte
- Welschlandjahr OUI / Si / Yes
- JUVESO, Berner Sozialjahr

Donnerstag, 16. Oktober und Mittwoch, 22. Oktober 2014
jeweils 20:00 Uhr

BIZ Thun, Scheibenstrasse 11 C, 3600 Thun
Die Veranstaltung ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Dauer: 1 ½ Stunden.

Die Infothek ist ½ Stunde vor und nach der Veranstaltung ebenfalls geöffnet. "Marktstände" der Anbieter im Foyer. Keine Parkplätze beim BIZ. Bitte Parkhäuser Aarestrasse und Grabengut benutzen. Die gleiche Veranstaltung findet am 30. Oktober um 20:00 Uhr in der Aula der Sekundarschule Interlaken statt.

GEMEINDEN



BELP

Gebührentarif zum Marktreglement

Der Gemeinderat gibt gemäss Artikel 45 der kantonalen Gemeindeverordnung bekannt, dass der Gebührentarif zum Marktreglement überarbeitet wurde. Die neuen Standgebühren wurden durch den Gemeinderat Belp am 18. September 2014 genehmigt. Sie treten auf 1. Januar 2015 in Kraft.

Gegen diesen Beschluss kann innert 30 Tagen seit Veröffentlichung beim Regierungsrat Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermündigen, schriftlich und begründet Beschwerde erhoben werden.

Belp, 3. Oktober 2014

Der Gemeinderat

Ballon-Wettflug anlässlich der Bundesfeier 2014:

Auswertung Luftlinien und Gewinne

Bei schönem Wetter stiegen an der Bundesfeier vom 31. Juli rund 300 Ballone in den Himmel und traten die Reise in luftiger Höhe an.

Von allen Ballonkarten, die fortflohen, wurden 38 Karten zurückgeschickt. Eine davon landete im Bundesland Tirol in Österreich, die übrigen beendeten ihren Flug bereits in der Schweiz!

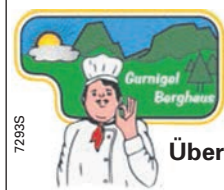
Die folgende Gewinnerliste gibt einen Überblick über die Fundorte und die Luftlinien-Distanzen in Kilometern.

Ränge 1 bis 3

Sparkonto bei einer Belper Bank mit einem Startguthaben von 100 Franken:

- Lanz Jonas, Belp; A - Holzgau (Tirol), 220 km
- Lerch Carmen, Belp; Nufenen GR, 139 km
- Hasler Kevin, Belp; Obstadlen (Glarus Nord), 127 km

Ränge 4 bis 6



Jeden Tag
ab 08.30 bis
11.00 Uhr

Bärgzmorge

Über dem Nebelmeer

Tel. 031 809 04 30

www.gurnigel-berghaus.ch

Pflege zuhause?

- unbürokratisch und flexibel
- 24 Std. Pikett (auch Sa/So)
- von allen Krankenkassen anerkannt
- offizielle Pflegegarantie
- Pflege, Betreuung und Haushalt

SPITEX DELTA
zuhören - beraten - pflegen
Tel. 031 721 50 20

www.spitex-delta.ch

Wir haben das

"Know-how" - Sie den Erfolg!



Beatrice Fairclough

www.schlankundvital.ch

Rufen Sie jetzt an -

1. Beratung ist kostenlos

und unverbindlich

Riggisberg

Belp

031 802 11 50

031 812 07 70

Schlank werden

Schlank bleiben

Geschenk-Idee
Ruedi dr Chnäch
Humoristische Darbietung
in Berndeutsch
Option: Mit Livemusik
Tanz und Unterhaltung

Welcome Ruedi
Vielseitiges Repertoire
Tel. 031 819 24 54/079 234 06 30

jeans store

**GROSSE AUSWAHL AN
JEANS IN NEUEN
SCHNITTEN + FORMEN**

Dorfstrasse 42, 3123 Belp, 031 819 03 07

Ihr Fachgeschäft mit Tiefpreisen

DM ELECTRONICS AG
Seit 30 Jahren für Ihre EDV in Belp

Im Herbst schon an
den Winter denken.
Beugen Sie jetzt vor!
INFLUENZINUM
Wir beraten Sie gerne.

swidro
drogerie huettinger
www.huettinger.ch
3150 Schwarzenburg | Telefon 031 731 21 20

Freikarten für je 2 Personen für das «Kino um die Ecke»:

- Rohrer Amy, Rüegsauschachen; Luchsingen (Glarus Süd), 117 km
 - Rieder Raphael, Belp; Muotathal SZ, 96 km
 - Eggen Kiano, Belp; Schwyz SZ, 88 km
- Ränge 7 bis 10**
Gutschein für die Papeterie Bürki/Book Emotions:
- Bigler Karin, Belpberg; Emmetten LU, 78 km
 - Brugger Linus, Belp; Kriens LU, 61 km
 - Bühlmann Alea, Belp; Sarnen OW, 57 km
 - Boo Fabrice, Belp; Finsterwald-Entlebuch, 47 km

Die restlichen 28 Kinder und Jugendlichen, deren Ballonkarten u.a. im Luzernischen, im Emmental und im Freiburgerland gefunden wurden, erhalten je einen Trostpreis.

Die Kultur-, Freizeit- und Sportkommission gratuliert allen Gewinnerinnen und Gewinnern ganz herzlich.



GELTERFINGEN

Projekt Kleeblatt – gemeinsame Orientierungsveranstaltung in Kirchdorf

Liebe Einwohnerinnen, liebe Einwohner! Die Projektsteuerung hat den Ergänzungsbericht über die Fusionsabklärungen als Resultat auf die Mitwirkung verabschiedet. Dabei wurden verschiedene Themen präzisiert und vertieft. Der Ergänzungsbericht ist auf der Homepage www.kleeblatt-be.ch abrufbar. Gedruckte Exemplare können auf den Gemeindeverwaltungen bezogen werden.

Als nächster Schritt findet am 29. November 2014 an der Gemeindeversammlung die Grundsatzabstimmung über den gesamten Kleeblatt-Perimeter (5er-Fusion) statt. Damit Fragen beantwortet werden können und die Möglichkeit zur Diskussion besteht, findet am **Dienstag, 21. Oktober 2014, 20 Uhr, in der Turnhalle Kirchdorf** eine gemeinsame Orientierungsveranstaltung für alle Einwohnerinnen und Einwohner aus den fünf Gemeinden statt. Bei der anschliessenden Diskussionsrunde wird der Regierungsrat **Christoph Neuhaus** teilnehmen.

Die Kleeblatt-Gemeinden
Gelterfingen, Gerzensee, Kirchdorf,
Mühledorf, Noflen

Regio-Feuerwehr TOGEKA Rekrutierungs- und Informationsabend

Die Rekrutierung neuer Feuerwehrangehöriger findet einmal jährlich statt. Dazu werden sämtliche Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinden **TOffen**, **GElterfingen** und **KAufdorf** eingeladen, an einer Informationsveranstaltung teilzunehmen.

Werden Sie im nächsten Jahr 20 Jahre alt? Sind Sie Neuzuzügerin oder Neuzuzüger in einer unserer Gemeinden? Sind Sie interessiert, Feuerwehrdienst zu leisten? An diesem Abend bietet sich die Gelegenheit, unsere Feuerwehr näher kennenzulernen, bevor Sie sich entscheiden, ob Sie aktiv Dienst leisten oder Feuerwehr-Ersatzabgabe leisten möchten. Programm: Was macht die Feuerwehr? Mit welchem Material arbeiten wir? Welche Anforderungen muss ich erfüllen? Die Feuerwehr heute und morgen.

Montag, 13. Oktober 2014, 19.30 Uhr, im kirchlichen Zentrum Toffen (hinter Coop).

Thomas Kirchhofer,
Leiter Regio-Feuerwehr TOGEKA

Genehmigung einer Wassertransport-Leitungsführung Publikation für Mitwirkungs- und Einspracheverfahren/Überbauungsordnung

Gesuchstellerin:
Einwohnergemeinde Gelterfingen

Gesuch:
Neubau der öffentlichen Trink-, Brauch- und Löschwassertransportleitung (inkl. Hydranten) 4. Etappe (Müsche-Gürbenegge-Allmid).

Öffentliche Auflage:
Gesuch und Plan werden während einer Dauer von 20 Tagen zur Einsichtnahme aufgelegt. Die Frist beginnt am Tage der Publikation im Anzeiger, d. h. am 9. 10. 2014. Auflagestelle:
Gemeindeverwaltung Gelterfingen, Stutz

39, 3126 Gelterfingen.
Öffnungszeiten: Dienstag, 15.30 bis 17.30 Uhr; Donnerstag, 15.30 bis 18.30 Uhr; Freitag, 8.30 bis 10.30 Uhr.
Rechtsgrundlagen:
Artikel 21 und 22 des Wasserversorgungsgesetzes (WVG) vom 11. November 1996.
Mitwirkungsbegehren und Einsprachen:
Allfällige Mitwirkungsbegehren und Einsprachen gegen das Vorhaben sind während der Auflagefrist schriftlich und begründet bei der Auflagestelle einzureichen.

Gelterfingen, 9. Oktober 2014

Baupublikation

Bauherrschaft: Gasser Verena + Hans, Moos 72, 3126 Gelterfingen.
Projektverfasser: dito Bauherrschaft.
Bauvorhaben: Abbruch und Neubau (Auto-)Unterstand; 10,09 m x 5,36 m x 2,39 m/2,51 m.
Nutzung: (Auto-)Unterstand
Standort: Moos 72, Parzelle Nr. 518, Landwirtschaftszone.
Beanspruchte Ausnahmen: keine.
Auflage- und Einsprachezeit: Gemeindevverwaltung, 3126 Gelterfingen.
Auflage- und Einsprachezeit: 10. November 2014.

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen.
Gelterfingen, 9. Oktober 2014
Namens der
Gemeinde-Baupolizeibehörde:
Gemeindeschreiberei Gelterfingen



GERZENSEE

Projekt Kleeblatt – gemeinsame Orientierungsveranstaltung in Kirchdorf

Siehe Publikation unter der Gemeinde Gelterfingen oder Kirchdorf.

Sprechstunde des Gemeindepräsidenten

Liebe Einwohnerinnen, liebe Einwohner! Haben Sie ein Anliegen, eine Idee oder Kritik?

Der Gemeindepräsident Stefan Lehmann hat für Sie anlässlich der folgenden Sprechstunde ein offenes Ohr:

Freitag, 10. Oktober 2014, 7.30 bis 8.15 Uhr (auf Anmeldung), 8.15 bis 9 Uhr (ohne Anmeldung) im Gemeindehaus (im Besprechungszimmer EG).

Die Gemeindeverwaltung



GUGGISBERG

Umbauarbeiten Regionale Tierkadaversammelstelle siehe Schwarzenburg

Aus dem Gemeinderat Ehrungen

Der Gemeinderat gratuliert **Ueli Werren**, Farnacker zum 2. Rang an der Schweizermeisterschaft beim Langdistanz-OL vom 24.08.14 in der ältesten Juniorenkategorie und **Roger Zbinden**, Sangernboden zum 2. Rang bei SwissSkills Bern 2014 in der Kategorie Baumaschinenmechaniker.

Mahlzeitendienst
Der Gemeinderat hat das Gesuch des Frauenvereins für die Übernahme des Defizits pro 2015 bewilligt.

Projekt Landschaft: Natur, Landwirtschaft und Erholung

Der Gemeinderat hat gegenüber der Regionalkonferenz Bern-Mittelland eine kritische Vernehmlassung zum Projekt abgegeben. Negative Auswirkungen auf die künftige Gemeindeförderung, für das Gewerbe und die Landwirtschaft werden befürchtet. Verstärkte Schutzmassnahmen und weitere Erschwernisse werden abgelehnt.

Renaturierung Zubegraben
Der Gemeinderat hat den Projektierungs-auftrag an das Büro pbplan, Plaffeien erteilt.

Viehschau Hirschmatt
Die Reportage zur diesjährigen Viehchau finden Sie ab ca. 20. Oktober 2014 unter guggi.tv.

Guggisberg, 01. Oktober 2014
Der Gemeinderat

Sperrgutabfuhr

An untenstehenden Daten wird eine Sperrgutabfuhr durchgeführt. Auskünfte erteilt Hugo Kilcher, Sangernboden, 026 419 11 54

Inserat-Annahme:
Region Schwarzenburg: sohnverlag GmbH, Sonnenrain 17, 3150 Schwarzenburg, Telefon 031 731 35 90, Fax 031 731 35 92, E-Mail: anzeiger@sohnverlag.ch

Region Gürbetal, Längenberg: Jordi AG, Aemmenmattstrasse 22, 3123 Belp, Telefon 031 818 01 11, Fax 031 819 38 54. E-Mail: anzeiger@jordibelp.ch.
Für das übrige Gebiet: Publicitas AG, Seilerstrasse 8, 3001 Bern, Telefon 031 384 15 27, Fax 031 384 12 13.

Ende der Inseratannahme: Dienstag, 8 Uhr, für amtliche Mitteilungen, Montag, 12 Uhr, Abbestellungen nur bis Dienstag, 12 Uhr. Zu spät eingehende Inserate erscheinen in der nächsten Ausgabe.

Tarif: Preis je Millimeter einspaltig (10 Spalten pro Seite): Fr. 0.67 schwarz/weiss, Fr. 0.83 farbig bis 2150 mm, Fr. 0.78 farbig

oder 079 602 29 57.
Samstag, 18. Oktober 2014
09.00 – 11.30 Sangernboden
Montag, 20. Oktober 2014
09.00 – 11.30 Hirschmatt
Dienstag, 21. Oktober 2014
09.00 – 11.30 Guggisberg, Parkplatz Alte Mühle
Mittwoch, 22. Oktober 2014
09.00 – 11.30 Riedstätt
Freitag, 24. Oktober 2014
09.00 – 11.30 Riffenmatt
Samstag, 25. Oktober 2014
.00 – 11.30 Riffenmatt

BITTE BEACHTEN:

- Es dürfen keine Materialien vor und nach den angegebenen Zeiten deponiert werden.
- Sperrgut und Eisen muss vom Ueberbringer selber, unter Aufsicht des Gemeindebeauftragten, in den Container geladen werden.
- Grob-Sperrgut sind grössere Gegenstände und Materialien, welche nicht als Hauskehricht gelten oder einer Separatsammlung zugeführt werden können, z.B. Altfahrzeuge, Traktoren, Ladewagen werden nicht angenommen.
- Das Grob-Sperrgut ist mit Sperrgutmarken zu versehen oder kann bar bezahlt werden.

Spezielles

- Kühlgeräte
 - Technische Geräte
 - Haushaltgeräte gross
 - Haushalt-Kleingeräte
 - Boiler
 - Fässer leer und sauber
 - Neonröhren
 - Pneus mit oder ohne Felgen pro Stück Fr. 5.– / Fr. 15.– / Fr. 20.–
 - Batterien
 - Sperrgut nach Gewicht/Volumen
 - Eisen/Metall GRATIS!
 - Eternit/Ziegel nur kleine Mengen nach Gewicht und Volumen
- Alle Preise verstehen sich inklusive Mehrwertsteuer.**
Guggisberg, Der Gemeinderat

Plangenehmigungsverfahren für Starkstromanlagen Öffentliche Planaufgabe (Rodungsgesuch) für L-222727.1

16 kV-Kabel zwischen den Transformatorstationen Bingelivorsass und Unterste Seite, inkl. Rodungsgesuch der BKW Energie AG, 3072 Ostermündigen

Beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat ist das oben erwähnte Plangenehmigungsgesuch eingegangen. Die Gesuchunterlagen werden vom 9. Oktober 2014 bis zum 11. November 2014 in der Gemeindeverwaltung Guggisberg, Dorf 67, 3158 Guggisberg, öffentlich aufgelegt.

Die öffentliche Auflage hat den Enteignungsbann nach den Artikeln 42-44 des Enteignungsgesetzes (EntG; SR 711) zur Folge.

Wer nach den Vorschriften des Verwaltungsverfahrensgesetzes (SR 172.021) oder des EntG Partei ist, kann während der Auflagefrist beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat, Planvorlagen, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehrlortorf, Einsprache erheben. Wer keine Einsprache erhebt, ist vom weiteren Verfahren ausgeschlossen. Innerhalb der Auflagefrist sind auch sämtliche enteignungsrechtlichen Einwände sowie Begehren um Entschädigung oder Sachleistung geltend zu machen. Nachträgliche Einsprachen und Begehren nach den Artikeln 39-41 EntG sind ebenfalls beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat einzureichen.

Eidgenössisches Starkstrominspektorat
Planvorlagen
Luppmenstrasse 1, 8320 Fehrlortorf

Bau- und Gewässerschutzpublikation

Gemeinde: Guggisberg
Gesuchsteller: Burri-Ramseyer Hans und Annalies, Plötsch 374, 3158 Guggisberg
Projektverfasserin: Brancher + Kaufmann Architekten, Staufacherstr. 126 Q, 3014 Bern Standort: Plötsch, Parz. Nr. 1046, Geb. Nr. 374
Zone: Landwirtschaftszone

Inventar: --
Bauvorhaben: Umbau Bauernhaus / Nutzung: Erstwohnung
Beanspruchte Ausnahmen: Art. 24c

ab 2151 mm, Fr. 1.34 Titelseite. Chiffre-Gebühr pro Inserat Fr. 40.-. Jeweils zuzügl. 8 % MWST. Mindestgrösse pro Inserat 50 mm.

Inserat-Kombinationen in der Region:
Duo Bern Süd: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Konolfingen, Auflage 46'171 Ex.

Kombi Bern West: Der Anzeiger GLS, Laupen Anzeiger, Auflage 30'562 Ex.

Region Bern plus: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Region Bern, Konolfingen, Laupen, Aarberg, Fraubrunnen, Auflage 247 287 Ex.

Berner Aare Kombi: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Konolfingen, Thuner Anzeiger, Berner Bär, Auflage 203'083 Ex.

Anzeiger-Dokumentation: Verlangen Sie beim Verlag ein Exemplar mit allen Detail-Informationen.

RPG, Bauen in der Landwirtschaftszone
Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen: Anschluss an ARA bestehend Auflageort und
Einsprachezeit: Gemeindeschreiberei, 3158 Guggisberg

Auflage- und Einsprachezeit:

03. November 2014
Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeindebehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verirken (Art. 31 Baugesetz).
Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 Baugesetz:
Nutz ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmebewilligung, eine Baulinie, einer Sonderbauvorschrift oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zu Lasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbarn zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist.
Guggisberg, 23. September 2014
Namens der Gemeindebaupolizeibehörde
Der Gemeindeschreiber: U. Gafner



KAUFDORF

Regio-Feuerwehr TOGEKA Rekrutierungs- und Informationsabend

Die Rekrutierung neuer Feuerwehrangehöriger findet einmal jährlich statt. Dazu werden sämtliche Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinden **TOffen**, **GElterfingen** und **KAufdorf** eingeladen, an einer Informationsveranstaltung teilzunehmen.

Werden Sie im nächsten Jahr 20 Jahre alt? Sind Sie Neuzuzügerin oder Neuzuzüger in eine unserer Gemeinden? Sind Sie interessiert, Feuerwehrdienst zu leisten? An diesem Abend bietet sich die Gelegenheit, unsere Feuerwehr näher kennenzulernen, bevor Sie sich entscheiden, ob Sie aktiv Dienst leisten oder Feuerwehr-Ersatzabgabe leisten möchten. Programm: Was macht die Feuerwehr? Mit welchem Material arbeiten wir? Welche Anforderungen muss ich erfüllen? Die Feuerwehr heute und morgen.

Montag, 13. Oktober 2014, 19.30 Uhr, im kirchlichen Zentrum Toffen (hinter Coop).

Thomas Kirchhofer,
Leiter Regio-Feuerwehr TOGEKA

Papier- und Kartonsammlung

Am **Donnerstag, 23. Oktober 2014**, sammeln die Gemeindeangestellten A. Wörhoff und K. Stähli in der ganzen Gemeinde Papier und Karton ein. Um ihnen die Arbeit zu erleichtern, ist zu beachten, dass:
– das Altpapier an den offiziellen Kehricht-sammelstellen bis 8 Uhr zu deponieren ist,
– Papier und Karton getrennt mit Schnur gut gebündelt ist,
– die Bündel nicht schwerer als 15 kg sind,
– schlecht gebündeltes oder verpacktes Papier und Karton (z. B. in Tragtaschen oder Schachteln) nicht abgeführt und entsorgt wird.

Das Altpapier und der Karton kann auch bei der Firma Gasser - Balsiger AG Recycling, Moos, 3126 Gelterfingen, hingebacht und gratis entsorgt werden.
Gemeindeverwaltung Kaufdorf



KIRCHDORF

Gesamterneuerungswahlen

vom 2. November 2014:
Eingereichte Wahlvorschläge
Nach der Wahlausschreibung sind folgende Wahlvorschläge frist- und formgerecht eingereicht worden:
Gemeindepräsidium

SVP
Messerli Paul, 1965, Weiermatt 10 (bisher).

Gemeinderat
Liste SVP

Mosimann Jeannette, 1983, Seegasse 21 (neu),
Schneider Markus, 1968, Seematte 11 (bisher),
von Steiger Adrian, 1964, Uttigenstrasse 20 (bisher).

Liste Forum

Müller Franz, 1948, Seegasse 2 (bisher)

Stierli Sylvie, 1970, Thalgutstrasse 15 (bisher),

Liste parteilos

Brunner Hans Rudolf, 1963, Hofacker 6 (bisher).

Rechnungsprüfungskommission

Liste SVP
Bleuer Daniel, 1965, Stockhornweg 12 (bisher),

Gutzwiller Christine, 1960, Mettlen 11 (bisher),

Reber Paul, 1952, Dorfstrasse 37 (bisher)

Schwab Jürg, 1972, Unterdorf 3, 3116 Noflen (bisher).

Da nicht mehr Wahlvorschläge eingereicht wurden, als Sitze zu vergeben sind, gelangt das Verfahren für «Stille Wahlen» gem. Art. 39 des Urnenwahlreglementes zur Anwendung. Der Gemeinderat hat

die Kandidatinnen und Kandidaten ohne Wahlverhandlung an seiner letzten Sitzung als gewählt erklärt. Damit entfällt der Urnenwahlgang vom 2. November 2014. Beschwerden in Wahlsachen sind innert 10 Tagen beim Regierungsrat Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermündigen einzureichen. Die Frist beginnt am Tag nach der Publikation zu laufen.

Der Gemeinderat

Projekt Kleeblatt – gemeinsame Orientierungsveranstaltung in Kirchdorf

Liebe Einwohnerinnen, liebe Einwohner! Die Projektsteuerung hat den Ergänzungsbericht über die Fusionsabklärungen als Resultat auf die Mitwirkung verabschiedet. Dabei wurden verschiedene Themen präzisiert und vertieft. Der Ergänzungsbericht ist auf der Homepage www.kleeblatt-be.ch abrufbar. Gedruckte Exemplare können auf den Gemeindeverwaltungen bezogen werden.

Als nächster Schritt findet am 29. November 2014 an der Gemeindeversammlung die Grundsatzabstimmung über den gesamten Kleeblatt-Perimeter (5er-Fusion) statt. Damit Fragen beantwortet werden können und die Möglichkeit zur Diskussion besteht, findet am **Dienstag, 21. Oktober 2014, 20 Uhr, in der Turnhalle Kirchdorf** eine gemeinsame Orientierungsveranstaltung für alle Einwohnerinnen und Einwohner aus den fünf Gemeinden statt. Bei der anschliessenden Diskussionsrunde wird der Regierungsrat **Christoph Neuhaus** teilnehmen.

Die Kleeblatt-Gemeinden
Gelterfingen, Gerzensee, Kirchdorf,
Mühledorf, Noflen

Mittagstisch für Menschen ab 60

Wir laden Sie ein, am zweiten Freitag jedes Monats an einem gemeinsamen Mittagstisch teilzunehmen: gut essen, neue Menschen kennenlernen, plaudern... Das Mittagessen kostet zirka 17 Franken und wird um 12 Uhr serviert. Anmeldung im jeweiligen Restaurant.
Jahresplanung 2014
10. Oktober 2014:

Restaurant Linde, Telefon 031 781 05 88

14. November 2014:

Gasthof Ochsen, Telefon 031 781 03 01

12. Dezember 2014:

Restaurant Dörfli, Telefon 031 781 02 72

Altpapiersammlung

Donnerstag, 30. Oktober 2014, ab 7.30 bis 12 Uhr. Helfen Sie mit, eine gute Qualität abzuliefern. Wir bitten Sie deshalb, folgende Punkte zu beachten:

– Zeitungen, Zeitschriften, Prospekte, Drucksachen, Briefumschläge bündeln und übers Kreuz verschnüren.

– **Keine gefüllten Papiersäcke und Tragtaschen** – Sammelgut muss für den Abnehmer einsehbar sein!

– Karton getrennt vom Papier flachgedrückt übers Kreuz verschnüren.

– Futtermittelsäcke ohne Plastikeinlage rollen und zusammenbinden.

– Keine Plastiksäcke oder Plastiktaschen im Sammelgut.

– Sammelgut am Sammeltag gut sichtbar bereitstellen oder beim Container auf dem Viehschauplatz deponieren.

Nicht abgeholtes Papier bitte bis spätestens 12 Uhr bei Urs Ramseyer (Telefon 079 784 37 31) melden.

Besten Dank für Ihre Mithilfe!
Abschlussklasse Gerzensee



KIRCHENTHURNEN

Genehmigung Teilrevision

Gemeindeordnung
In Anwendung von Artikel 45 der kantonalen Gemeindeverordnung vom 16. Dezember 1998 (GV; BSG 170.111) wird hiermit öffentlich bekannt gemacht, dass die von der Versammlung der Einwohnergemeinde Kirchenthurnen am 2. Dezember 2013 beschlossene Teilrevision der Gemeindeordnung vom Amt für Gemeinden und Raumordnung des Kantons Bern am 18. September 2014 vorbehaltlos genehmigt wurde.

Das Organisationsreglement ist am 1. Januar 2014 in Kraft getreten.

Die Gemeindeordnung kann auf unserer Homepage (www.kirchenthornen.ch) sowie bei der Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen eingesehen oder gegen eine Gebühr bezogen werden.

Der Gemeinderat

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Die Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen

Impressum

Der Anzeiger Gürbetal Längenberg Schwarzenburgerland. 104. Jahrgang.
Der Anzeiger wird als **amtliches obligatorisches Publikationsorgan** in den auf der ersten Seite aufgeführten Gemeinden jeden Donnerstag in alle Haushaltungen, Firmen und Verwaltungen verteilt.
Der Anzeiger geht zusätzlich an die Gemeinde Oberbalm.
Druck und Verlag: Jordi AG, 3123 Belp und sohnverlag GmbH, 3150 Schwarzenburg. Auflage 18310 Exemplare, WEMEF-beglaubigt 1. Oktober 2013
Abonnementspreis: 1 Jahr Fr. 99.–, 6 Monate Fr. 75.–, 3 Monate Fr. 64.–, 1 Monat Fr. 51.–.

Die JAGD...

Wildfleisch ist ein kostbares Geschenk der Natur.
Ein gekonnt zusammengestelltes Wildgericht ist ein Gedicht, für Auge und Gaumen zugleich.

Alle die natürlichen Köstlichkeiten in ihrer Farbenpracht: Früchte, Pilze, Gemüse und Beeren umschwärmen förmlich die individuellen Wildspezialitäten und wetteifern in Aussehen und Duftnoten.



Übrigens.....
Bei uns sind fachmännische Beratung und gute Tip's im Preis inbegriffen!

Aktuell und solange Vorrat
Feines vom Simmentaler Hirschkalb

metzgerei schwander
QUALITÄT AUS DER REGION

Hinterer Gasse 17 | 3132 Riggisberg | T 031 809 02 20
Mittelstrasse 1 | 3123 Belp | T 031 812 20 36
info@schwander-metzg.ch | schwander-metzg.ch

Kaufe Ihr Auto

Sofortige Bezahlung
Tel. 079 210 75 55

FEUER-WELT
Natürliche Wärme

Öfen & Kamine **Burger Partner AG**
www.burgeroefen.ch
Bernstrasse 25 ■ 3076 Worb ■ Tel. 031 839 67 27

FRISCH VOM HOF
zum Selberpflücken
Himbeeren
Fr. 9.- pro kg
Zufahrt nach Migros zweite Strasse links!
Öffnungszeiten:
031 819 15 83
www.hofladen.ch
BOHRER BELP

seit über 40 Jahren
HUBER
Bodenbeläge
3084 Wabern

Sie werden drauf stehen!

Telefon 031 961 04 11*, Mobile 079 651 13 26*
www.huberparkett.ch, info@huberparkett.ch

August-Aktion
40% Rabatt **Bambus Palmen**

Lorbeer - 4 m, Zypressen, Oleander, Oliven, über 500 Sträucher, Magnolien, Thujas, Eiben, Hibiskus, Obst. Grosse Bäume, 70% Rabatt. Alles für Dachgärten, Bodendecker ab Fr. 2.-.

Verkauf: Montag-Freitag, 9-17 Uhr
Samstag 8.30-13 Uhr

Baumschule Kummer, Münsingen
Äusserer Giessenweg 34
www.pflanzenoase.ch

Natel 079 414 68 76
Gutschein Fr. 20.-
ab Fr. 100.-

Medizinische Fusspflege
Podologie di alima

Gönnen Sie sich und Ihren Füssen eine professionelle Fusspflege.

Jasmin Messerli Podologin EFZ
Dorfstrasse 17, 3127 Mühlethurnen

Öffnungszeiten bis Dezember 2014:
Montag und Dienstag nach telefonischer Vereinbarung.
Telefon 076 375 41 22

Fritz
Marken-Elektrovelos mit TiefEinstieg für Senioren geeignet

Velowerkstatt Fritz
Telefon 079 319 54 06

Zahn-Prothesen
Reparaturen

preisiert • schnell • kompetent

Notfalldienst
Tel. wird umgestellt

Stephan Müller
dipl. Zahntechniker

seit 15 Jahren
kostenlose Beratung

Zollikofen Kreuzstrasse 4 031 911 10 12
Bern Brunnmattstr. 48 031 371 58 58
Solothurn Bürenstrasse 11 032 622 32 26

EP:Balsiger
ElectronicPartner
TV-Video-HiFi-Sat-Multimedia.

Bernstrasse 4 • 3125 Toffen
Tel. 031 819 32 03

ELAC 310 CE
Erfolgsmodell in Kristallglanz, ausgestattet mit Jet-Hochtöner.

Mehr hören Sie bei uns.

EP: und läuft

schnell und einfach transportieren!
zu vermieten

•Anhänger
•Transporter
•Personenbusse

OESTER
AUTOMOBILE Belp
www.oab.ch | 031 819 61 75

Radio-TV-Reparaturen
sämtlicher Marken

W. Schenk, 3665 Wattenwil
Tel. 033 356 22 56
wenn keine Antwort Tel. 033 356 18 56

speditiv/sorgsam/preiswert
UMZÜGE
Müller, Bern/Thun
Möbellift / Gratis-Zügelboxen
031 351 77 66 / 033 222 83 33
AHV- und IV-Rabatt

www.profiumzuege.ch
Möbelwagen Vermietung

WIR ZÜGELN SIE

★ Umzüge ★ Räumungen ★ Lagerungen
★ Möbeltransporte ★ Reinigungen

F. Kammermann
031 951 05 27

LADEHUS GRÜNIG
TEXTILIEN • PAPETERIE • SPIELWAREN • GESCHENKARTIKEL • KIOSK
GURNIGELSTRASSE 9 • 3132 RIGGISBERG • TEL. 031 809 02 70

Herbstneuheiten

Herbstzeit Bastelzeit!
Bei uns finden Sie ein grosses Sortiment an Bastelzubehör aller Art.

Die neue Kollektion ist in!
Die Herbst / Winter Kollektion Damen-, Herren- und Kindermode ist unwiderstehlich anziehend.

Wir beraten Sie gerne persönlich und freuen uns auf Ihren Besuch!
Das Ladehus Grünig Team

LADEHUS GRÜNIG
GURNIGELSTRASSE 9 3132 RIGGISBERG

Wali, 54, sucht
Frau für Freizeit und Vergnügen

Telefon 079 747 38 88, ab 18 bis 21 Uhr

Gratis - Lieferung!
Duvet-Reinigung

(Umarbeitung) am besten alle 4 bis 6 Jahre beim Spezialisten!

Rufen Sie an:
Hadorn Möbel Tel. 031 781 13 01
Belp und Kirchdorf

Gratis - Abholung!

Bautafeln Reklametafeln

WERBETECHNIK CH
SIGENTHALER AG
Tel. 031 812 15 15 • info@werbetechnik.ch

SOZIALJAHR
JUVESO
Tel. 031 302 01 44
www.sozialjahr.ch

Berufsvorbereitende Praktika für Jugendliche, in **Pflege / Betreuung / Familie** im Kanton Bern und Umgebung mit 1 Schultag pro Woche.

der Coifför Hodel GmbH

Ihre Haare sind uns wichtig!

Damen & Herren

Alpenstrasse 18
CH-3126 Kaufdorf

Tel. 031 809 08 06 Fax. 031 809 09 47
Email: der-coiffer@hodel-gmbh.ch

Sie haben Ihren Stil,
wir die passende Brille.

gutsehen
gutausssehen

R O D E R O P T I K

Bahnhofstr. 11 • CH-3123 Belp • Tel. 031 819 21 81 • www.roderoptik.ch

Dienstag, 4. November 2014, 20 Uhr, Restaurant Bären, Rüeggisberg

Wir freuen uns, wenn Sie an einem dieser Anlässe teilnehmen und sich persönlich informieren lassen!

Der Gemeinderat

**LOHNSTORF****Einladung zur Informationsveranstaltung: Prüfung Fusion Region Längenberg/Gürbetal**

Siehe Publikation unter der Gemeinde Kirchenthurnen oder Rüeggisberg.

Schule Mühlethurnen-Lohnstorf Altpapiersammlung

Mittwoch, 15. Oktober 2014, ab 8 Uhr
Wir bitten die Bevölkerung, bei den Häusern gut sichtbar und gebündelt zum Abholen bereitzustellen:

Zeitungen, illustrierte Prospekte, Telefonbücher.

Nicht angenommen werden Kartons jeglicher Art und Papier in Kartonschächeln, Tragtaschen, Futtermittelsäcken. Meldungen und allfällige Reklamationen sind am Samstags ab 13 Uhr unter Telefon 078 948 26 20 an die verantwortliche Klassenlehrperson M. Goepfert weiterzuleiten.
Die Schulleitung

Losholz

Die Forstkommision des Gemeindeverbandes der acht Holzgemeinden Untergurnigel hat beschlossen, ab sofort auf die Abgabe von Losholz zu verzichten. Es kann aber Brennholz (Laub- oder Nadelholz) aus den Wäldern des Untergurnigel zu marktüblichen Preisen und Qualität bezogen werden. Die Bestellungen sind direkt an den Förster Peter Lüthi, Schnidelfeldweg 37, 3752 Wimmis, Telefon 079 222 45 53, zu richten.

Der Gemeinderat

**MÜHLEDORF****Projekt Kleeblatt – gemeinsame Orientierungsveranstaltung in Kirchdorf**

Siehe Publikation unter der Gemeinde Gelterfingen oder Kirchdorf.

**MÜHLETHURNEN****Schule Mühlethurnen-Lohnstorf Altpapiersammlung**

Mittwoch, 15. Oktober 2014, ab 8 Uhr
Wir bitten die Bevölkerung, bei den Häusern gut sichtbar und gebündelt zum Abholen bereitzustellen:

Zeitungen, illustrierte Prospekte, Telefonbücher.

Nicht angenommen werden Kartons jeglicher Art und Papier in Kartonschächeln, Tragtaschen, Futtermittelsäcken. Meldungen und allfällige Reklamationen sind am Samstags ab 13 Uhr unter Telefon 078 948 26 20 an die verantwortliche Klassenlehrperson M. Goepfert weiterzuleiten.
Die Schulleitung

Häckseldienst

Der nächste Häckseldienst findet statt am **Montag, 20. Oktober 2014** für das ganze Gemeindegebiet.

Das zu häckselnde Material, Strauch- und Baumschnitt muss gebündelt und am Strassenrand gut sichtbar bereitgestellt werden. Länge bis 2 Meter, aber keine dicken Bünde, da sie sonst zu schwer werden. Die leistungsfähige Maschine kann Äste bis 10 cm Durchmesser häckseln. Die Gebühren für das Häckseln werden nach Mass erhoben (Bündel max. 2 m Länge und Ø 50 cm kosten Fr. 2.– oder eine 35-l-Kehrichtmarke). Ohne Gebührenmarke wird die Häckselgebühr von Fr. 1.50 pro Minute vom Wegmeister direkt eingezogen.

Das gehäckselte Material wird nicht abgeführt. Wenn Sie keine Verwendung für das Häckselgut haben, wenden Sie sich an den Wegmeister, Tel. 079 474 34 56.
Die Strassen- und Umweltkommission

**NOFLEN****Projekt Kleeblatt – gemeinsame Orientierungsveranstaltung in Kirchdorf**

Siehe Publikation unter der Gemeinde Gelterfingen oder Kirchdorf.

**RIGGISBERG****Einladung zur Informationsveranstaltung: Prüfung Fusion Region Längenberg/Gürbetal**

Siehe Publikation unter der Gemeinde Kirchenthurnen oder Rüeggisberg.

Bibliothek Riggisberg

Öffnungszeiten während den Herbstferien:
Mittwoch: 9 bis 11 Uhr
Freitag: 18 bis 20 Uhr

Ab 13. Oktober 2014 ist die Bibliothek geöffnet am
Montag: 15 bis 17 Uhr
Mittwoch: 9 bis 11 Uhr
Donnerstag: 15 bis 17 Uhr
Freitag: 18 bis 20 Uhr.
Jahresabonnement: Fr. 35.–
Lesekarte: Fr. 10.–
Einzelmedium: Fr. 2.–
Neue Leserinnen und Leser sind jederzeit herzlich willkommen.

Das Bibliotheksteam wünscht Ihnen eine schöne Herbstferienzeit mit vielen Medien aus unserer Bibliothek.

Zurückschneiden von Bäumen, Grünhecken, Sträuchern und landwirtschaftlichen Kulturen entlang öffentlicher Strassen und Gehwegen

Die Strassenanstösser werden ersucht, bezüglich Bepflanzungen und Einfriedungen entlang öffentlicher Strassen und Gehwegen folgende Vorschriften gemäss Strassengesetz vom 4. Juni 2008 zu beachten:

1. Bäume, Hecken, Sträucher, gärtnerische und landwirtschaftliche Kulturen sind in einem genügend grossen Abstand (mind. 0,5 m) gegenüber der Fahrbahn resp. Gehweg anzupflanzen, damit ein Zurückschneiden bzw. vorzeitiges Mähen verhindert werden kann.
2. Hochstämmige Bäume und Wald haben einen Abstand ab Fahrhahrand von **3 m innerorts** bzw. 1,5 m ab Gehweghinterkante und **4 m ausserorts** einzuhalten. Der Abstand wird ab Mitte der Pflanzstelle gemessen.
3. Überhängende Äste dürfen nicht in den über den Strassen freizuhaltenden Luftraum von **4,50 m** Höhe hineinragen, über Geh- und Radwegen muss eine Höhe von **2,50 m** freigehalten werden. Der Raum seitlich zur Fahrbahn bzw. Gehweg ist auf eine Breite von mindestens **0,5 m** freizuhalten.

4. Grundeigentümer haben Bäume und grössere Äste, bei welchen zu erwarten ist, dass sie Wind und Witterungseinflüssen nicht genügend Widerstand leisten und auf die Verkehrsfläche stürzen könnten, rechtzeitig zu beseitigen. Die Verkehrsfläche ist von hinuntergefallenem Reisig und Blattwerk zu reinigen.
5. Die Wirkung der Strassenbeleuchtung darf nicht beeinträchtigt werden.
6. Bei gefährlichen Strassenstellen längs öffentlicher Strassen, insbesondere bei Kurven, Einmündungen und Kreuzungen, dürfen höher wachsende Bepflanzungen und Einfriedungen aller Art (inkl. Geäste) die Verkehrsübersicht nicht beeinträchtigen. Die Bepflanzungen und Einfriedungen dürfen an unübersichtlichen Strassenstellen die Fahrbahn um höchstens **0,6 m** überragen.

7. Einfriedungen und Zäune längs öffentlicher Strassen sind so zu erstellen, dass sie den Beanspruchungen durch den Verkehr sowie den Strassenunterhalt standhalten, insbesondere auch jenen durch den Winterdienst.
8. Für Einfriedungen und Zäune bis zu einer Höhe von **1,2 m** gilt ein Strassenabstand von **0,5 m** ab Fahrhahrand bzw. Gehweghinterkante. Höhere Einfriedungen und Zäune sind um ihre Mehrhöhe zurückzusetzen.
9. Für gefährliche Einfriedungen und Zäune sowie nicht genügend geschützte Stacheldrahtzäune gilt ein Strassenabstand von **2 m** ab Fahrhahrand bzw. **0,5 m** ab Gehweghinterkante.

Die Strassenanstösser werden ersucht, den aufgeführten Vorschriften bis spätestens am **31. Oktober 2014** entsprechend nachzukommen.

Die Ver- und Entsorgungskommission kann die in den Strassenraum hineinragenden Äste und andere Bepflanzungen auf das gesetzliche Mass zurückschneiden und allfällige Stacheldrahtzäune entfernen lassen. Die dabei entstehenden Kosten werden gemäss Art. 53 SV den Grundeigentümern verrechnet (Ersatzvornahme). Bei allfälligen Fragen steht Ihnen die Bauverwaltung Riggisberg, Telefon 031 808 01 45, bauverwaltung@riggisberg.ch gerne zur Verfügung.

Die Ver- und Entsorgungskommission

Baupublikation
BG Nr.: bbew 402/2014
Bauherrschaft: **Verein Altersheim Riggisberg, v.d. René Grimm**, Längenbergstrasse 30, 3132 Riggisberg
Projektverfasser: brügger architekten ag, Scheibenstrasse 6, Postfach, 3601 Thun
Bauvorhaben: **Abbruch bestehendes Altersheim (Längenbergstrasse 30) und Wohnhaus (Längenbergstrasse 32), Neubau Gebäude „Pflegeheim / Tageszentrum“, Neubau Gebäude „Alterswohnen“, Erstellen unterirdischer Verbindungsgang zu Spital, Erstellen / Anpassen Umgebungsgestaltung, Erstellen Parkplatz (teilweise gedeckt), Erstellen Aufenthaltspavillon mit Geräteraum, Erstellen arealinterne Verbindungswege. Gesuch um Erteilung einer gastgewerblichen Betriebsbewilligung B nach Art. 6 Abs. 2 Bst. A GGG (öffentlicher Gast-gewerbebetrieb ohne Alkoholausschank)**

Standort: Riggisberg, Längenbergstrasse 30 und 32, Parzellen-Nrn. 79, BR 1589, 108, 1505 und 213 / Kreis 1, Zone für öffentliche Nutzungen (ZÖN) 3 „Altersheim“ und Überbauungsordnung (UeO) „Bezirksspital“, Koordinaten: 602'950/184'800

Gewässerschutzmassnahme: Die Grundstückerwässerung erfolgt im Trennsystem. Neubau Versickerungsanlage. Gewässerschutzbereich B

- Hinweise:
- Fällung eines im Zonenplan der Einwohnergemeinde Riggisberg eingetragenen Einzelbaumes.
 - Das Bauvorhaben unterschreitet die min. Bandbreite der zulässigen Anzahl Abstellplätze für Fahrräder und Motorfahr-räder nach Art. 54a BauV.
 - Das Baugesuch beinhaltet ein Gesuch um Bauten im Grundwasser und temporärer Grundwasserabsenkung während der Bauphase.

Beanspruchte Ausnahme: Keine
Auflagestelle: Gemeinde-/Bauverwaltung Riggisberg, vordere Gasse 2, 3132 Riggisberg
Einsprachefrist: bis und mit 3. November 2014

Einsprachestelle: Regierungstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen.

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet im Doppel bei der Einsprachestelle einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die nicht innert der Einsprachefrist angemeldet werden, verfallen.

Kollektiveinsprachen und vervielfältigte oder weitgehend identische Einsprachen haben anzugeben, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten beauftragt ist (Art. 35b Baugesetz).

Ostermundigen, 2. Oktober 2014
Regierungstatthalteramt Bern-Mittelland

**RÜEGGISBERG****Einladung zur Informationsveranstaltung: Prüfung Fusion Region Längenberg/Gürbetal**

In den letzten Monaten haben Vertreterinnen und Vertreter der fünf Gemeinden Kirchenthurnen, Lohnstorf, Rüeggisberg, Rümliigen und Riggisberg die Grundlagen (Abklärungsvertrag inkl. Festlegung Projektorganisation und Budget) erarbeitet, um im Dezember 2014 bei den Gemeindeversammlungen den nötigen Kredit für die Fusionsabklärungen zu beantragen. Gerne informieren wir Sie an folgenden Daten über das Vorhaben und die mögliche Umsetzung:

Mittwoch, 22. Oktober 2014, 20 Uhr, Kirchengemeindehaus Kirchenthurnen, Bernstrasse 12, Kirchenthurnen.
Dienstag, 4. November 2014, 20 Uhr, Restaurant Bären, Rüeggisberg
Wir freuen uns, wenn Sie an einem dieser Anlässe teilnehmen und sich persönlich informieren lassen!
Der Gemeinderat

Baupublikation

Gesuchsteller: Messerli Hermann, Hasli-strasse 1, 3088 Riggisberg.
Projektverfasser: Kreuter Architekten AG, Voreberg 11, 3150 Schwarzenburg.
Bauvorhaben: Umbau und Erneuerung Bauernhaus/Erstellen eines Autounterstandes.

Standort: Rüeggisberg Bernstrasse 14; Parzelle Nr. 1560; Koordinaten 601 175/185 990; Zone LWZ.
Hauptmasse: gemäss Bauplänen.
Bauart und Baumaterialien: Betonbodenplatte, Holzkonstruktion, Satteldach Ziegel rot.

Beanspruchte Ausnahmen:
– Art. 67 Kant. BauV für das Unterschreiten der Raumhöhe.
– Art. 24 RPG Bauen in der Landwirtschaftszone.
Vorgesehene Gewässerschutzmassnahme: Ableiten in Gemeindekanalisation.
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Riggisberg.

Auflage- und Einsprachefrist: 3. November 2014.
Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.
Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen.
Rüeggisberg, 29. September 2014

Namens der
Gemeinde-Baupolizeibehörde:
Gemeindeverwaltung Riggisberg

**RÜMLIGEN****Einladung zur Informationsveranstaltung: Prüfung Fusion Region Längenberg/Gürbetal**

Siehe Publikation unter der Gemeinde Kirchenthurnen oder Rüeggisberg.

**RÜSCHEGG****Umbauarbeiten Regionale Tierkadaversammelstelle siehe Schwarzenburg**

Wasserversorgung Rüscheegg
Gemäss Art. 23 des Lebensmittelgesetzes ist die Wasserversorgung Rüscheegg verpflichtet, periodische Kontrollen des Trinkwassers durchzuführen. Die letzten

Untersuchungsergebnisse des Interlabors Belp AG haben ergeben, dass das Trinkwasser der Wasserversorgung der Gemeinde Rüscheegg den gesetzlichen Anforderungen entspricht.

Wasserversorgung Rüscheegg
Untersuchungsergebnisse der **mikrobiologischen Kontrollen** vom 24.9.2014
Entnahme Orte: Rest. Kreuzstrasse, Gemeindeverwaltung Rüscheegg und Rest. Bären - Mikrobiologisch-hygienische Qualität: einwandfrei

Untersuchungsergebnisse **chemischen Kontrolle** vom 1.4.2014
Entnahme Ort: Pumpwerk Sangem (nach UV)

- Gesamthärte in franz. Graden: 26.6°f / Härtebereich „hart“
- Nitratgehalt (Toleranzwert 40 mg/l): 14.0 mg/L
- Calcium: 93.1 mg/L

Das Trinkwasser stammt aus den Sangern – Quellen und wird mit einer UV-Anlage entkeimt.

Wasserversorgung Eywald
Untersuchungsergebnisse der **mikrobiologischen Kontrolle** vom 24.9.2014
Entnahme Ort: Reservoir Louetli

- Mikrobiologisch-hygienische Qualität: einwandfrei
Untersuchungsergebnisse der **chemischen Kontrolle** vom 1.4.2014
Entnahme Ort: Reservoir Louetli (nach UV)

- Gesamthärte in franz. Graden: 14.7°f / Härtebereich „weich“
- Nitratgehalt (Toleranzwert 40 mg/l): 4.1 mg/L
- Calcium: 50.8 mg/L

Das Trinkwasser stammt aus den Schwirren – Quellen und wird mit einer UV-Anlage entkeimt.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch die Besitzer von Privatversorgungen ihre Konsumenten und Konsumentinnen gemäss Art. 5 der Verordnung über Trink-, Quell- und Mineralwasser ebenfalls jährlich mindestens einmal über die Qualität des Trinkwassers informieren müssen. Weitere Auskünfte können bei der Bauverwaltung Rüscheegg (Tel. 031 738 70 73) eingeholt werden.
Rüscheegg Gambach, 3. Oktober 2014
Wasserversorgung Rüscheegg

Öffentliche Planaufgabe

Geringfügige Änderung der Überbauungsordnung Nr. 1/94 «Dorfzentrum Heubach» in den Überbauungsvorschriften (Art. 3 und 11) sowie im Überbauungsplan Der Gemeinderat Rüscheegg bringt gestützt auf Art. 60 des Baugesetzes vom 9. Juni 1985 (BauG) und Art. 122 Abs. 7 der Bauverordnung vom 6. März 1985 (BauV) die vorerwähnte Änderung zur öffentlichen Auflage.

Die Akten liegen während 30 Tagen, vom 9. Oktober bis 10. November 2014 in der Gemeindeverwaltung Rüscheegg öffentlich auf.
Der Gemeinderat beabsichtigt, die Änderung im Verfahren für geringfügige Änderungen nach Art. 122 BauV zu beschliessen. Innert der Auflagefrist kann sowohl gegen das geringfügige Verfahren als auch gegen die geplante Änderung bei der Gemeindeverwaltung Rüscheegg schriftlich und begründet Einsprache und Rechtsverwahrung eingereicht werden.
Rüscheegg, den 3. Oktober 2014
Der Gemeinderat

**SCHWARZENBURG**

3. Energie- und Umwelttag
Samstag, 18. Oktober 2014
Die Gemeinde Schwarzenburg lädt zum 3. Energie- und Umwelttag zum Thema „Abfall“ ein:

Programm
8.30 – 11.30 Uhr **Infostände von IGSU und Swiss Recycling** auf dem Dorfplatz
10 Uhr Prämiierung Zeichnungswettbewerb Dorfplatz/Jugendtreff
Ganzer Vormittag – Umweltbotschafter der IGSU unterwegs im ganzen Dorf
13 – 15.30 Uhr **Senseputzete**, Treffpunkt bei der Sodbachbrücke
16 Uhr **Schlussviertel** für Helfer/Innen im Werkhof Pöschchen
Für alle zusätzlichen Informationen beachten Sie bitte die Informationen in der Ausgabe Nr. 07/2014 des Magazins „Schwarzeburg“.
Tiefbau- und Umweltkommission
Schwarzenburg

Senseputzete 2014

Am Samstag, 18. Oktober 2014 findet, zusammen mit der Gemeinde Heitenried, die traditionelle „Senseputzete“ im Bereich Sodbach-Grasburg statt.
Wann? Samstag 18. Oktober 2014, 13.00 bis ca. 15.30 Uhr
Wo? Treffpunkt Parkplatz Sodbachbrücke
Wer? Jedermann/Frau. Eltern beaufsichtigen ihre Kinder selber
Wie? Zweckmässige Kleidung, gute Schuhe. Arbeitshandschuhe werden abgegeben
Was? Sammeln und Entsorgen von zurückgelassenen Abfällen im Uferbereich der Sense
Gemeinden Heitenried und Schwarzenburg

Häckseldienst

Beim Häckselgut handelt es sich um einen wertvollen Rohstoff, der sich gut für die Wiederverwertung im eigenen Garten, für die Abdeckung der Gartenwege oder zur Herstellung von hochwertigem Kompost,

eignet. **Im Sinne des Umweltschutzes hoffen wir auf eine rege Benützung des kostenlosen Services.**

An folgenden Daten kann der Häckseldienst wiederum beansprucht werden:

Aussenbezirke:
Montag, 20. Oktober 2014 (Ausser- und Oberteil)
Dienstag, 21. Oktober 2014 (Niederteil)
Freitag, 24. Oktober 2014 (Albligen)
Zusätzlich: Evtl. 24. und 25. November 2014 (ggf. separates Inserat).

Dorf: Mittwoch, 22. Oktober 2014
Donnerstag, 23. Oktober 2014
Zusätzlich: Evtl. 24. und 25. November 2014 (ggf. separates Inserat).

Das Schnittmaterial kann gemeinsam mit Nachbarn bereitgestellt werden. Der Strauch- und Baumschnitt ist erst am Arbeitstag **bitte geordnet** am Strassenrand zu deponieren; **es wird nur trockenes, abgedecktes Material gehäcksel**. Das Häckselgut wird zurückgelassen.

Anmeldung für den Häckseldienst bis Samstag, 18. Oktober 2014 an:
Herr Heinz Häberli, Steyenfeld 2, 3152 Mamishaus / Telefon-Nr. 031 / 731 21 35 oder 079 / 388 86 41
e-mail: haeberli@lohnarbeiten@hispeed.ch
Bauverwaltung Schwarzenburg

Umbauarbeiten Regionale Tierkadaversammelstelle Schwarzenburg

Wegen Sanierung der Tierkadaversammelstelle Schwarzenburg bleibt diese ab **Freitag 17. Oktober bis Freitag 14. November 2014 geschlossen**

Tierkadaver bis 200 kg, Häute und Schlachtabfälle können ab Freitag 17. Oktober 2014, während der gesamten Bauphase, in der **Tierkörpersammelstelle der Gemeinde Köniz, Sensemattstrasse 345a, 3147 Mittelhäusern** entsorgt werden.

Folgende Anweisungen sind zu beachten:
– Öffnungszeiten 07.00 – 19.00 Uhr (Keine Betreuung)

– Die Entsorger haben die angelieferten Abfälle sauber in die Container mit der Aufschrift **„Schwarzenburg“** zu deponieren.

– Obligatorisches Eintragen der entsorgten Abfälle und Tiere in **separates grünes Journal mit Aufschrift „Schwarzenburg“**

Entsorgung von Grosstiere
Grosstiere ab 180 - 200 kg (5. Lebensmonat) sind direkt durch den Abholdienst der GZM Lyss zu entsorgen.

Die Kadaver müssen auf einem für das Seuchenfahrzeug gut zugänglichen Platz deponiert werden. Bei Pferden sind die Hufeisen zu entfernen.
GZM-Telefon während den Bürozeiten 032 / 387 47 87 oder an Sonn- und Feiertagen über Piktettdienst rund um die Uhr 032 / 384 33 33

Für Fragen stehen wir Ihnen gerne unter der Telefonnummer 031 734 00 57 zur Verfügung
Regionale Tierkadaversammelstelle

Plangenehmigungsverfahren für Starkstromanlagen Öffentliche Planaufgabe S-166336.1

Transformatorstation Boden 45b L-216903.2
16kV-Kabel zwischen den Transformatorstationen Albligen und Boden 45b – Kabeleinlaufung in die neue TS Boden 45b L-222729.1

16kV-Kabel zwischen der Transformatorstation Boden 45b und der Mast-Transformatorstation Aenetmoos
Der BKW Energie AG, 3072 Ostermündigen und Der BZA AG Solar, 8558 Raperswil
Beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat sind die oben erwähnten Plangenehmigungsgesuche eingegangen. Die Gesuchunterlagen werden vom 9. Oktober 2014 bis zum 11. November 2014 in der Gemeindeverwaltung Schwarzenburg, Bernstrasse 1, 3150 Schwarzenburg, öffentlich aufgelegt.

Die öffentliche Auflage hat den Enteignungsbann nach den Artikeln 42-44 des Enteignungsgesetzes (EntG; SR 711) zur Folge.

Wer nach den Vorschriften des Verwaltungsverfahrensgesetzes (SR 172.021) oder des EntG Partei ist, kann während der Auflagefrist beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat, Planvorlagen, Luppenstrasse 1, 8320 Fehraltorf, Einsprache erheben. Wer keine Einsprache erhebt, ist vom weiteren Verfahren ausgeschlossen. Innerhalb der Auflagefrist sind auch sämtliche enteignungsrechtlichen Einwände sowie Begehren um Entschädigung oder Sachleistung geltend zu machen. Nachträgliche Einsprachen und Begehren nach den Artikeln 39-41 EntG sind ebenfalls beim Eidgenössischen Starkstrominspektorat einzureichen.

Eidgenössisches Starkstrominspektorat
Planvorlagen
Luppenstrasse 1, 8320 Fehraltorf

Baupublikation Gemeinde Schwarzenburg

Gesuchsteller: Swisscom (Schweiz) AG, alte Tiefenastrasse 6, 3050 Bern
Projektverfasser: Frutiger AG, Worbstrasse 46, 3074 Muri b. Bern
Bauvorhaben: Erweitern der best. Verteilkabine

Bagger mit Sonnenlicht!



Folge 34

Ein 15-Tonnen-Bagger mit 400-kg-Dieselmotor, ein lautes und Abgaswolken produzierendes Ungetüm, wurde in zwei Jahren mit Hilfe kluger Köpfe und einem batteriebetriebenen 40-kg-Elektromotor in ein schadstoffloses und leises Arbeitsgerät verwandelt.

Dem Bagger wurde ein Batteriecontainer einverleibt, der seinen Ladestrom aus einer 3550 m² grossen Solaranlage auf dem Dach der neuen Werkhalle der Affentranger Bau AG in Altbüron bezieht. Dank Chef Markus Affentranger ist die Werkhalle in der Anwendung von Fotovoltaik europaweit ein Ausnahmefall. Markus Affentranger erhielt 2012 einen Solarpreis was dazu führte, dass die Gemeinde Altbüron pro Kopf in Europa die höchste von Solarmodulen erzeugte Leistung erbringt. Und das sind 1616 Watt (Wp).

Zum Vergleich: Der Schweizer Durchschnitt liegt bei 50 Wp. Derjenige der stärksten deutschen Solarregion – Brandenburg – bei 1010 Wp. Wer findet bei uns vergleichbare Werte? Markus Affentranger hat in seinem Betrieb eine ganze Anzahl weitere umweltschonende Vorhaben verwirklicht. ● Unter «Markus Affentranger baggert mit Sonnenlicht» nachzulesen!

Der Batteriecontainer des Baggers ist fertig montiert. Bild Wirplus Sept. 2014



Eine schöne Energiestory

Familie Hans Stöckli in Lanzenhäusern hat uns vor 3 Jahren ihre alternative Energieanlage gemeldet. Seither hat die Fotovoltaik auf den Dächern ihres Betriebes mit Hilfe der Sonne fleissig gearbeitet und seit Inbetriebnahme 900 000 Kilowattstunden für den Eigenbedarf und die Einspeisung ins Netz geliefert.

Hans Stöckli hat wie Markus Affentranger an die Sonne geglaubt. Er und seine Familie sind an die Grenzen ihrer emotionalen und finanziellen Ressourcen gegangen. Und sind für ihren Mut belohnt worden! Das Team der Energie-Idee gratuliert herzlich! ● Melden Sie bitte auch Ihre Anlage. Adressen unten.

Folge 35 am 13. Nov. in der Gantrischpost!

Die 1. Energiereise startet am 17. Oktober 2014 in Schwarzenburg

um 7.00 Uhr, Viehschauplatz, Wislisau Rest. Lamm 7.10, Riggisberg Postplatz 7.20, Kirchenthurnen Posthaltestelle 7.30, Toffen Rest. Bären 7.40, Belp Rest. Kreuz 7.50.
Fahrpreis inkl. Eintritt Umweltarena Fr. 48.– (im Car zu bezahlen)
Reservation: Regenbogen-Reisen, Tel. 031 738 95 00 oder info@die-energie-idee.ch

Hinweis: Für intelligente Netze (Smart Grids) setzen sich auch die BKW ein. Sie erfahren mehr dazu bei www.bkw.ch/magazin.

info@die-energie-idee.ch ● ● ● ● www.die-energie-idee.ch

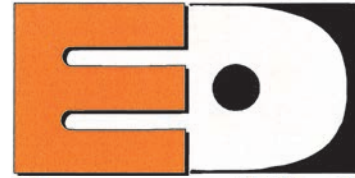
Unsere Erfahrungen für Ihre Energieeffizienz

Photovoltaikanlagen | LED Beleuchtungen | Lichtsteuerungen | Gebäudeautomatisation
 Wir freuen uns auf Ihr Interesse!



ELEKTRO- UND TELEFONINSTALLATIONEN
 FREIBURGSTRASSE 6 · 3150 SCHWARZENBURG
 TELEFON 031/731 04 51 · TELEFAX 031/731 28 06
 OFFICE@BREUAG.CH · WWW.BREUAG.CH
 038078J

Die Sonne scheint für Sie... mit unserer Unterstützung!



Rosser Elektro AG

Installationen • Reparaturen • Telefon • EDV-Kabelsysteme
 Käsestr. 8 • Postfach 142 • 3123 Belp
 Tel. 031 819 15 03 • Fax 031 819 71 73
 037469J

30 Jahre Burri + Marti Elektro AG

- Elektroinstallationen
- Telefoninstallationen
- Reparaturen
- Elektroapparate Verkauf und Service
- Planung

Telefon 031 738 89 11
 E-Mail: burri.marti@bluewin.ch
3154 Rüscheegg-Heubach
 037925J

elektro jost ag

Elektro und Telematik

Beat Jost

Eidg. dipl. Elektroinstallateur

Natel 079 460 73 73

beat.jost@elektrojost.ch

Dorfstrasse 37
 3123 Belp
 Tel. 031 819 19 19
 Fax 031 819 19 65

Mühlemattweg 5c
 3608 Thun
 Tel. 033 335 17 34

037924J

ELEKTRO ZÜRCHER AG

Elektrische Anlagen und Installationen



3132 Riggisberg
 Tel. 031 809 02 18
 Partner Swisscom
 038077J

kämpfer elektro installationen

3158 Guggisberg Tel. 031 735 60 60

- Planung & Beratung
- Telefonanlagen
- Elektroanlagen
- Reparaturen

038095J

Elomech Electrolux, AEG

Walter Loosli • 3089 Hinterfultigen • Tel. 031 809 06 77

Die Adresse in Ihrer Region für Reparaturen, Beratung und Verkauf von Haushalts und Handwerksgeräten. Klima- und Kälteanlagen aller Marken.

Fr. 70.– pro Stunde • Fahrzeit bis 30 Min. kostenlos
 037479J

Flyer, Visitenkarten, Postkarten und mehr.

Günstig, schnell und einfach drucken!
 Schau vorbei auf www.printzessin.ch



[printzessin.ch](http://www.printzessin.ch)

- Standort Parz.-Nr. 903; Riedstrasse, 3148 Lanzenhäusern Zone: LW
Beanspruchte Ausnahmen: - Art. 24 RPG - Bauen ausserhalb Bauzonen - Art. 80/81 SG - Unterschreiten des Strassenabstandes
 Auflageort und Einsprachestelle Bauverwaltung, Freiburgstrasse 8, 3150 Schwarzenburg
 Auflage- und Einsprachefrist bis 3. November 2014
 Es wird auf die Gesuchsakten Profile verwiesen.
 Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist bei der Bauverwaltung, Freiburgstrasse 8, 3150 Schwarzenburg, einzureichen.
 Schwarzenburg, 26. September 2014
 Die Bauverwaltung



TOFFEN

Regio-Feuerwehr TOGEKA

Rekrutierungs- und Informationsabend
 Die Rekrutierung neuer Feuerwehrangehöriger findet einmal jährlich statt. Dazu werden sämtliche Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinden **Toffen**, **GEtterfingen** und **KAufdorf** eingeladen, an einer Informationsveranstaltung teilzunehmen.
 Werden Sie im nächsten Jahr 20 Jahre alt? Sind Sie Neuzuzügerin oder Neuzuzüger in eine unserer Gemeinden? Sind Sie interessiert, Feuerwehrdienst zu leisten? An diesem Abend bietet sich die Gelegenheit, unsere Feuerwehr näher kennenzulernen, bevor Sie sich entscheiden, ob Sie aktiv Dienst leisten oder Feuerwehr-Ersatzabgabe leisten möchten.
 Programm:
 Was macht die Feuerwehr?
 Mit welchem Material arbeiten wir?
 Welche Anforderungen muss ich erfüllen? Die Feuerwehr heute und morgen.
Montag, 13. Oktober 2014, 19.30 Uhr, im kirchlichen Zentrum Toffen (hinter Coop).
 Thomas Kirchhofer,
 Leiter Regio Feuerwehr TOGEKA

Öffentliche Begehung in den Quartieren
 Im Rahmen der Ende 2012 gestarteten Ortsplanungsrevision wurde der kommunale Richtplan «Verkehr» erarbeitet. Die Umsetzung der prioritären Massnahmen sollen umgehend eingeleitet werden. Darunter fallen Massnahmen zur Verkehrsberuhigung auf den Gemeindestrassen. Ziel ist es, den Verkehr auf den Gemeindestrassen als Ganzes zu beurteilen und aufeinander abgestimmte Massnahmen zu treffen.
Am Samstag, 25. Oktober 2014, findet dazu eine öffentliche Begehung in den Quartieren durch Gemeindevertretende und die Verkehrsplaner statt. Benutzen Sie die Gelegenheit, vor Ort auf die spezifischen Verkehrsprobleme in Ihrem Wohnquartier hinzuweisen. Den Routen- und Zeitplan können Sie dem Flyer entnehmen. Zudem ist dieser auf der Homepage von Toffen aufgeschaltet.
 Der Gemeinderat



WALD

Verkehrsbeschränkung

Die Bau- und Betriebskommission verfügt gestützt auf Art. 44 der Strassenverordnung (SV) folgende Verkehrsbeschränkung:
Samstag, 18. Oktober 2014, von 15 bis 17 Uhr
Einbahnverkehr auf der Schulhausstrasse ab Kreuzung Kirchstrasse bis Kreuzung Alpenblickstrasse.
 Die Umleitung erfolgt über die Wald- bzw. die Alpenblickstrasse. Die Signalisation erfolgt durch die Veranstalter.
 Bau- und Betriebskommission Wald

KIRCHGEMEINDEN

Kirchgemeinde Zimmerwald

Ordentliche Kirchgemeindeversammlung
Montag, 3. November 2014, 20 Uhr, im Kirchgemeindehaus Zimmerwald
Traktanden:
 1. Genehmigung der Protokolle der Kirchgemeindeversammlung vom 19. Mai 2014 und der ausserordentlichen Kirchgemeindeversammlung vom 10. August 2014
 2. Beratung und Genehmigung des Budgets 2015
 3. Demissionen/Wahlen
 4. Verschiedenes
 Die Unterlagen liegen zur Einsicht im Sekretariat der Kirchgemeinde sowie in den Verwaltungen der Gemeinden Niedermühlern und Wald auf.
 Zu der Versammlung sind alle Stimmberechtigten herzlich eingeladen.
 Der Kirchgemeinderat

BEGRÄBNISGEMEINDE

Begräbnisgemeinde Zimmerwald

Ordentliche Begräbnisgemeindeversammlung
Montag, 3. November 2014, 20 Uhr, im Kirchgemeindehaus Zimmerwald,

im Anschluss an die Kirchgemeindeversammlung

Traktanden:

1. Protokoll der Versammlung vom 19. Mai 2014
2. Beratung und Genehmigung des Budgets 2015
3. Demissionen/Wahlen
4. Verschiedenes

Zu dieser Versammlung sind alle stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger der Gemeinden Wald und Niedermühlern herzlich eingeladen.
 Die Unterlagen liegen im Sekretariat der Kirchgemeinde, Pfarrhausanbau sowie in den Verwaltungen der Gemeinden Wald und Niedermühlern zur Einsichtnahme auf.
 Der Begräbnisgemeinderat

KIRCHLICHE ANLÄSSE

Evangelisch-reformierte Landeskirche

Der Herr, Dein Gott, ist mit Dir. Er wird sich über Dich freuen und Dir freundlich gesinnt sein.
 Zephania 3, 17

Belp-Belpberg-Toffen

Gottesdienst Toffen: Sonntag, 12. Oktober, um 9.30 Uhr. Gottesdienst mit Pfarrer Michel Willemin. Anschliessend Apéro. Fahrdienst um 9 Uhr ab Dorflplatz Belp.
Sekretariat: Prisca Bobrik-Christen, Dorfstrasse 34, 3123 Belp, Tel. 031 819 43 31. www.refbelp.ch

Gerzensee

Gottesdienst: Sonntag, 12. Oktober 2014, 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Pfarrerin Maja Zimmermann-Güpfert und Organistin Barbara Kuenzi. Mit Kindertreff und Kirchenkaffee.
Kindertreff: Sonntag, 12. Oktober 2014, 9.30 bis 10.30 Uhr, im Kornhaus. Während dieser Stunde am Sonntagmorgen können Kinder ins Kornhaus gebracht werden, wo sie eine Geschichte hören, basteln und spielen können und liebevoll betreut werden. Leitung: Heidi Stalder.
Krabbel-Gruppe: Donnerstag, 16. Oktober, 9 bis 11 Uhr, im Kornhaus. Leitung: Monika Streitl und Barbara Jakob.
Weitere Angaben zu kirchlichen Anlässen erhalten Sie in der Kirchenzeitung «reformiert.».

Guggisberg

Sonntag, 12. Oktober / 9.30 Uhr / Kirche Sangernboden / Gottesdienst / Pfarrer Daniel Flach, Schwarzenburg / Mitwirkung: Männerchor Guggisberg.
 Weitere Infos: Gemeindegasse «reformiert.» / www.be.ref.ch/guggisberg

Kirchdorf

Gottesdienst zur Predigtreihe «Schöpfungzeit» im KGH Uttigen: Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr, mit Pfarrer Samuel Glauser.

Abendgebet in der Kirche Kirchdorf: Montag, 13. Oktober, 20 Uhr.
Hinweis: Unser Kafi Rägeboge ist wieder offen jeden Mittwoch ab 15. Oktober von 14 bis 17 Uhr im KGH Uttigen.
Weitere Anlässe: www.kirchdorf.ch

Riggisberg

Heute Donnerstag, 12 Uhr, im Kirchgemeindehaus: **Mittagstisch**.
 Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr: **Regionales Herbstfest (Erntedankgottesdienst)** in der Kirche Riggisberg mit Pfarrerin Saara Folini. Musikalische Mitwirkung: Trachtengruppe Riggisberg. Im Anschluss sind alle herzlich zu einem **Apéro** ins Kirchgemeindehaus eingeladen! Wer einen **Autofahrdienst** wünscht, melde sich am Vortag (spätestens bis 18 Uhr) bei Marianne Marti, Telefon 031 809 02 10.
 Dienstag, 14. Oktober, 14 Uhr, im Kirchgemeindehaus Riggisberg: **Altersnachmittag mit den SUNDAY SINGERS** (Schliern). Wer einen Autofahrdienst wünscht, melde sich bei Therese Schmalz, Telefon 031 802 03 75.
 20 bis 21.30 Uhr ausnahmsweise in der Kirche Riggisberg: **Elternabend 7. Klasse (im Hinblick auf das Oberstufenlager)**. Donnerstag, 16. Oktober, 14 bis 17 Uhr, im Kirchgemeindehaus: **Offener Spielnachmittag**. Auskunft erteilt: Marlis Steffen, Telefon 031 809 13 64.
 Homepage Kirchgemeinde: www.kirche-riggisberg-rueti.ch

Rüeggisberg

Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr: **Regionales Herbstfest** (Erntedankgottesdienst) in der Kirche Riggisberg. Mit Pfarrerin Saara Folini. Musikalische Mitwirkung: Trachtengruppe Riggisberg. Im Anschluss sind alle herzlich zu einem Apéro ins Kirchgemeindehaus eingeladen!
 Mittwoch, 15. Oktober, 20 Uhr: **Bibeltreff** im Pfarrhaus.
 Donnerstag, 16. Oktober, 13.30 Uhr: **Seniorenachmittag «Berge der Sehnsucht»**. Im Gemeindehaus. Ein Bildvortrag von Samuel Hügli aus Zürich über die Besteigung aller 48 Viertausender der Schweiz. Mit dem Vorstand der Landfrauen und Pfarrer Hajes Wagner. Herzliche Einladung.

Rüschegg

Sonntag, 12.10.: Kein Gottesdienst in der Kirche Rüschegg. Wir verweisen gerne auf die Gottesdienste unserer Nachbarkirchengemeinden.
 Weitere Angaben unter: www.kirche-rueschegg.ch

Schwarzenburg

Jeden Donnerstag, 19:00 Uhr, Chäppei: **Id Mitti cho**. Eine besinnliche halbe Stunde für alle.
Freitag, 10. Oktober, 20:00 Uhr, Kirche Wahlern: Der Film "früher oder später" erzählt von der einzigen Gewissheit im menschlichen Leben: der eigenen Vergänglichkeit. Jürg Neuen-schwander führt uns an die Grenze des Lebens, ohne jemals die Grenze der Ehrfurcht vor dem Sterben zu überschreiten. Jürg Neuen-schwander, CH 2003, OV/D 90 Minuten. Eintritt: Fr. 10.00 / 5.00.
Sonntag, 12. Oktober, 09:15 Uhr, Kaffee + Züpfe vor dem Gottesdienst, im Mehrzweckraum (Sigristenhaus), 10:00 Uhr, Kirche Wahlern: Gottesdienst mit Pfr. Matthias Barth. Orgel: Silvia Nowak. Predigtauto: Anmeldung am Sonntag, 08:00 - 09:00 Uhr, bei Fritz Indermühle, Natel: 079 513 58 46.
Sonntag, 12. Oktober, 10:00 Uhr, EGW, Wartgässli 6, Schwarzenburg: Sonntagsschule für Kinder ab fünf Jahren.
Donnerstag, 16. Oktober, 11:30 Uhr, Kirchgemeindehaus, Schwarzenburg: Seniorenessen mit Fahrdienst in der Gemeinde. An- und Abmeldungen bis Dienstag, 14. Oktober, bei Dora Baumann, Tel. 031 731 28 88. Weitere Informationen unter: www.kirche-schwarzenburg.ch

Thurnen und Burgistein

Unter 031 809 01 44 erreichen Sie die diensthabende Pfarrperson für Bestatungen.
Regio-Gottesdienst: Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr, in der Kirche Burgistein mit Pfarrer Ulrich Schüpbach und Daniela Biedermann, Orgel. Thema: «Oh Schreck – Ferien (Hebräer 4,10).»
Basar-Gruppe: Jeden Montag, um 20 Uhr, im TREFFPUNKT Mühlethurnen (Bahnhofstrasse 24).
Geführte Meditation: Mittwoch, 15. Oktober, 9 bis 10.30 Uhr, im TREFFPUNKT Mühlethurnen (Bahnhofstrasse 24). Kontakt: Elisabeth Trachsel, Tel. 033 356 25 74.
K-Treff: Wiedereröffnung am 15. Oktober, jeweils Mittwoch von 14.30 bis 17 Uhr, im Gemeinschaftsraum Arche Rohrmatt in Kaufdorf. Kontakt: Senda Weber, Tel. 031 809 19 92.
Mittagstisch für Senioren: Donnerstag, 16. Oktober, um 12 Uhr, im Restaurant Adler, Mühlethurnen. An- bzw. Abmeldungen bitte bis am 13. Oktober. an Frau Hanni Huber (Tel. 031 809 03 56) oder Frau Hanni Regamey (Tel. 031 809 26 18). www.kirche-thurnen.ch

Zimmerwald

Freitag, 10. Oktober, 10 Uhr: **Gottesdienst im Heim Kühlewil**, mit Pfarrerin Andrea Figge. Klavier: Trudy Schwander.
 Samstag, 11. Oktober, 16 Uhr: **Fiire mit de Chliine in der Herbstzeit in Zimmerwald**, mit Katechetin Jasmine Kiener und KUW-Mitarbeiterin Elisabeth Schaad. Musik: Schülerinnen und Schüler.
 Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr: **Regionaler Gottesdienst, Herbstfest in Riggisberg**, mit Pfarrerin Saara Folini. Musikalische Gestaltung: Trachtengruppe Riggisberg. Anschliessend Apéro mit Most und Züpfe.
Fahrdienst: Bitte am Samstag zwischen 17 und 19 Uhr anmelden bei Iris Hänni, Telefon 079 611 18 83.
www.ref.ch/zimmerwald

Römisch-kath. Landeskirche

Belp
Gottesdienst mit Eucharistiefieber: Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr.
Eucharistiefieber: Donnerstag, 16. Oktober, 9.15 Uhr.
Schwarzenburg
Samstag, 11. Oktober
 19.00 Eucharistiefieber (Pater J. Zihlmann)
Donnerstag, 16. Oktober
 19.00 Uhr «Id d Mitti cho» im Käppei
 Weitere Infos: www.sanktjosefkoeniz.ch

Thun St. Martin, Martinstrasse 7, Telefon 033 225 03 33, st.martin@kath-thun.ch.
Samstag, 11. Oktober, 18 Uhr: Gottesdienst portugiesisch; 18.15 Uhr: Gottesdienst mit Eucharistiefieber.
Sonntag, 12. Oktober, 8.30 Uhr: Gottesdienst mit Eucharistiefieber; 9.30 Uhr: Gottesdienst italienisch; 10.45 Uhr: Gottesdienst mit Eucharistiefieber.
An Wochentagen: Dienstag, 14. Oktober, 8.30 Uhr: Gottesdienst mit Eucharistiefieber; Donnerstag, 16. Oktober, 8.30 Uhr: Gottesdienst mit Eucharistiefieber.

Christliches Zentrum Thalgut

Freitag, 10. Oktober, 19.30 Uhr: Gebetsabend.
 Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr: Gottesdienst, UWK, Sonntagsschule, Kinderhort.
 Mittwoch, 15. Oktober, 19.30 Uhr: Medientreff für Eltern.

Ev. Gemeinschaftswerk

Belp, Rubigenstrasse 34
 Sonntag, 12. Oktober, 9.30 Uhr: Gottesdienst auf dem Belpberg. Dazu sind auch alle Nicht-Belpberger ganz herzlich eingeladen!
 Dienstag, 14. Oktober, 14 Uhr: Bibelgespräch auf dem Belpberg. 13.45 Uhr: Abfahrt bei der Kapelle.
 Mittwoch, 15. Oktober, 19.45 Uhr: Bezirksrat.
 Weitere Infos auf: www.egw-belp.ch

Schwarzenburg, Wartgässli 6
Sonntag, 12. Oktober 14
 09:30: Gebetszeit
 10:00: Sonntagsschule u. Gottesdienst (Kinderhort). Autodienst: Vanessa Baumann 079 731 90 84
Mittwoch, 15. Oktober 14
 14:00: Erzählcafé „Use Bär“
 Mehr auf: www.egw-schwarzenburg.ch
Uetendorf:
Infos auf www.egw-uetendorf.ch
 Sonntag, 9.30 Uhr: Gottesdienst.
 Mittwoch, 19.30 Uhr: Salzhaustreff in Kirchdorf.

Ev. methodistische Kirche

Belp
 Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr: Gottesdienst.
Kirche Schlatt
 Samstag, 11. Oktober, 19.30 Uhr: Jugendgruppe: Frauen- und Männerabend.
 Sonntag, 12. Oktober, 9.30 Uhr: Gottesdienst, Werner Eschler, Kinderhort, Sonntagsschule.
 Mittwoch, 15. Oktober, 20 Uhr: Längenbergeb Gebet in der Kirche Zimmerwald.
Schwarzenburg, Flühli 10
 Sonntag, 12. Oktober
 10:00 Gottesdienst in Themenreihe „Begegnungen mit Jesus“: „Die Frau am Jakobsbrunnen“ (Claudia Haslebacher). Altersspez. Angebot für Kinder und Jugendliche, Gebetsangebot. Anschl. Kirchencafé.
 Pfr. M. Kleiner ist bis 12. Okt. abwesend (Ferien). Wegen Stellvertretung bitte Ansage auf Telefonbeantworter beachten.
 Weitere Infos:
 Pfr. Markus Kleiner unter Tel: 031 – 731 03 49 oder markus.kleiner@livenet.ch
 Vorsitzender Gemeindeleitung Peter Werren unter Tel. 031 731 30 74
www.emk-schwarzenburg.ch

Freie Evangelische Gemeinde

Belp, Steinbachstr. 25, www.feg-belp.ch
 Samstag, 11. Oktober, 9 Uhr: Putzen in Gemeinde FEG (Helfer sind herzlich willkommen).
 Samstag, 11. Oktober, 14.30 Uhr: Senioren-JG Treffen.
 Sonntag 12. Oktober 9.30 Uhr: Gottesdienst + AM mit Jürg Stucki.
 Mittwoch, 29. Oktober, 9.30 Uhr: Müttern Meeting.
 Mittwoch, 15. Oktober, 20 Uhr: Gebet.

Freie Missionsgemeinde

FMG Münsingen, Sägegasse 11 www.fmg-muensingen.ch
 Samstag, 11. Oktober, 19.30 Uhr: Starcamps.
 Sonntag, 12. Oktober, 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Kinderprogramm.
 Donnerstag, 16. Oktober, 8.45 Uhr: Frouezmorge.

Gemeinde für Christus

Guggisberg, Eigen
 Dienstag, 14. Oktober, 20 Uhr: Bibelbeachtung
 Auskunft: Telefon 031 735 54 30
Niedermühlern, Mühlerain 152
 12. Oktober, 10 Uhr: Erntedankfest Turnhalle Niedermühlern mit Musikgesellschaft Riggisberg, anschliessend Mittagessen.
 Auskunft: Tel. 031 819 39 64, www.gfc.ch

Gürbe-Träff

Kehrsatz, Gemeinschaftszentrum, Bernstr. 99 (1. OG), www.guerbetraeff.ch
 Gottesdienst am Sonntag, 12. Oktober, 10 Uhr. Kinderträff und Kinderhüte.

Heilsarmee

Schwarzenburg
Sonntag, 12. Oktober 9.45 Uhr Gottesdienst
 Mittwoch, 15. Oktober 20.00 Uhr Bibelstunde
 Kontakt-Telefon: V. Rudolf 033 438 28 79
 078 610 24 93

Neues Land

Schwarzenburg, Wellenried 8
Sonntag, 12. Oktober
 10.00 Uhr: **Regiogottesdienst** (Predigt: Tobias Ininger), MUKI-VAKI-Ecke, Kindergottesdienst (3-6-Jährige) und Abetüerland (1.-6. Kl.) parallel zum Gottesdienst. Lebensmittelsammlung für Sozialhilfzweig „Fürenand“. Mittagessen (es wird gekocht).
 Büro NLS 031 731 16 24
info@nls-net.ch www.nls-net.ch

Ende des amtlichen Teils

FORUM

Vereinsinterne Mitteilungen von Vereinen und politischen Parteien.
Hinweise auf öffentliche Veranstaltungen bei gleichzeitiger Insertion.
 Millimeterpreise: Einspaltig, bis 20 mm Höhe Fr. 0.23 (ermässigt Tarif), Mehrhöhe ab 21 mm Fr. 0.67 (Normaltarif).
 Inseratenschluss: Montag, 12 Uhr.

Gerzensee: Frauenverein

Zmorge-Zmittag
 Sonntag, 19. Oktober 2014, von 9.30 bis 13 Uhr, im Gemeindegarten in Gerzensee. Der Erlös geht an gemeinnützige Zwecke.

Veteranenchor der Chorvereinigung Gürbetal

Zwei Chorproben in Mühlethurnen
 Je Montag, 13. und 20. Oktober 2014, 20.15 Uhr, im Restaurant Adler.
 Der Veteranenausschuss

Die Praxis
Dr. med. M. Untersander
 Bundsacker
 3154 Rüschegg-Heubach
 bleibt wegen Ferien
 vom 16.10.14 – 02.11.14
 geschlossen. 7276S

Tierarztpraxis Dr. R. u. M. Trachsel 3127 Mühlethurnen

Praxis geschlossen
 vom 11. Oktober bis 26. Oktober 2014.
Vertretung:
 Dr. P. Messerli, Wattenwil, Tel. 033 356 55 77

Gesundheitszentrum Gerzensee

Dorfstrasse 12, 3115 Gerzensee www.gszg.ch
Vortrag im Studienzentrum Gerzensee: Behandlung von Gelenk- und Muskelbeschwerden

Referenten:
 Herr Dr. med. Olivier Wälti
 Frau Marianne Nydegger, Physiotherapeutin
 Frau Angie Lüthi, kant. appr. Naturheilpraktikerin
 Frau Hanna Aregger, Ernährungs- und Vitalstoffberaterin
 Frau Esther Zürcher, Bewegungstherapeutin
Ort: Studienzentrum Gerzensee, Dorfstrasse 2, 3115 Gerzensee
Datum: 27. Oktober 2014
Uhrzeit: 19.30 Uhr
Anmeldungen bitte telefonisch oder per E-Mail bis 27. Oktober 2014 an: Telefon 031 781 35 35 E-Mail: mpa.gszg@hin.ch 042790J

WOHNUNGEN LIEGENSCHAFTEN

GESUCHT

Gesucht: Hof-Mitbeteiligung
 Telefon 079 693 17 13 / 033 438 71 31 042815J

Dringend zu kaufen gesucht für unsere solvente Kundschaft
Einfamilienhaus Eigentumswohnung
 079 467 98 19* Erika Schürch oder 044 740 00 88*
schuerch@immostema.ch 017-055144

Zu mieten gesucht im **Raum Schwarzenburg**

kleines, einfaches Haus in Alleinlage

Gerne ruhig und sonnig mit Garten/ Umschwung.
 Die Haltung von zwei ruhigen, älteren Hunden sollte erlaubt sein.
 Vielen Dank!

Telefon 079 352 50 85 042846J

**WOHNUNGEN
LIEGENSCHAFTEN**

ZU VERMIETEN

Originell anders wohnen

In **Keirsatz** per sofort zu vermieten oder zu verkaufen:

3-Zimmer-Wohnung

auf 2 Etagen, 84 m², Wohnküche, Cheminée, Gartensitzplatz, Parkplatz, Nähe ÖV.

Telefon 031 961 51 89

042791J

Zu vermieten in **Riggisberg**, Nähe Dorf

2½-Zimmer-Wohnung

Telefon 031 809 10 79

042827J

Zu vermieten in **Seftigen**

4½-Zimmer-Wohnung

– grosse, helle, sonnige Zimmer
– riesige Wohnküche mit Glaskeramikkochherd und GS
– eigene Waschmasch. mit Tumbler
– Laminat- und Plattenböden
– grosser Balkon
– eigenes Kellerabteil
– Garage und Autoabstellplatz
– Einkaufsmöglichkeiten und Bahnhof in wenigen Minuten zu Fuss erreichbar
Die Wohnung wird nur an Nichtraucher vermietet. Haustiere nur nach Absprache (keine Hunde).
MZ Fr. 1840.– inkl. Nebenkosten plus Fr. 120.– für Garage und AAP.

Telefon 079 199 32 10

042834J

Riggisberg – Dörfli 2

Erstvermietung – Komplettsaniertes, einseitig angebautes

5½-Zimmer-Einfamilienhaus auf 3 Etagen

Liegt im Naherholungsgebiet Naturpark Gantrisch

- » Hell, geräumig, modern
- » Grosse, offene und helle Wohnküche mit Geschirrspüler, Glaskeramikkochfeld, Granitabdeckung sowie vielen Schränken, die viel Stauraum bieten
- » Bad im 1. Obergeschoss mit Badewanne und Dusche
- » Sep. Toilette im Erdgeschoss
- » Einbauschränke und Garderoben im Erdgeschoss und 1. Obergeschoss
- » Entrée, Korridor, Küche, Bad und sep. WC mit Plattenböden
- » Alle Schlafzimmer mit Parkettböden
- » Büro, Reduit, Treppenaufgang und Korridor 1. Obergeschoss mit Vinylböden
- » Grosser und eigener Garten inkl. Sitzplatz mit direktem Zugang von der Wohnung (dieser muss vom Mieter selbst unterhalten werden)
- » Zusätzlicher kleiner Balkon im 1. Obergeschoss
- » Grosser eigener Keller im 1. Untergeschoss mit eigener Waschmaschine und Tumbler
- » Grosser Hobbyraum (ca. 20 m²) im Keller, welcher zur Wohnung gehört
- » Katzen und Hunde nicht erlaubt

Mtl. Mietzins Fr. 1620.– plus HK/BK Fr. 300.–

Für einen Besichtigungstermin melden Sie sich bei Herrn Guggisberg, Tel. 079 836 63 32'.



112588M

Immobilien und Verwaltungen

Neugasse 17, 3011 Bern, Tel. 031 320 31 31
www.robertpfisterag.ch, info@robertpfisterag.ch

Zu vermieten im Zentrum von **Riggisberg** auf den 1. Dezember 2014 oder nach Vereinbarung

3-Zimmer-Wohnung

mit Balkon, Keller und Autoabstellplatz. Mietzins inkl. NK Fr. 1300.–

Telefon 079 721 28 26

042809J

4.5-Zimmerwohnung
Zu vermieten per 01.11.2014 am Montnachweg 5 im sonnigen Belp. Modern, hell und gross! Balkon, 2 Badezimmer und frisch gestrichen. Miete/Mt.: CHF 1'740.– inkl. NK.

Interesse?
Huber & Ploerer Verwaltungen AG
031 332 88 55 / info@huber-ploerer.ch

ImmoScout24-Code: 3371542

042774J

In Belp am Bayweg zu vermieten grosse Einzelgarage

Fr. 130.–
Telefon 031 332 53 48

11191M

3123

**BELP
STEINBACHSTRASSE 19A**

An bester und zentraler Lage vermieten wir attraktive

4.5-Zimmer-Neubauwohnungen
Nettomietzins ab CHF 2'060.00 + HZ/NK

- Eichenparkett + Keramikplatten
- offene Küche
- Bad WC / Dusche WC
- Einbau- und Garderobenschrank
- Waschmaschine/Tumbler in Wohnung
- Eigener Keller
- ÖV- und Einkaufsmöglichkeit in unmittelbarer Nähe

Auskünfte und Besichtigungen
Frau Roncaglioni ☎ 031 336 53 72
angela.roncaglioni@taktreuhand.ch



106808M

Zu vermieten in **Seftigen**
Ab 1. November 2014 oder nach Vereinbarung

3-Zimmer-Wohnung

in älterem 2-Familienhaus. Teilrenoviert, 1.OG, 7 Gehminuten ab Bahnhof/Dorfzentrum.
Fr. 1180.– inkl.

Telefon 079 765 71 11

042835J

Zu vermieten in 3116 **Kirchdorf**

Räumlichkeiten von ca. 150m² Nettogeschossfläche

diverse Nutzungen sind möglich z.B. Büro, Atelier, Wohnung etc. Gut erschlossen an zentraler Lage im 2. Obergeschoss

Auskunft und Informationen während Büroarbeitszeit unter 079 756 89 84

17275S

Uttigen

Am Auweg 11 vermieten wir per 1. Dezember 2014 oder nach Vereinbarung eine helle, geräumige und kinderfreundliche

5½-Zimmer-Wohnung im Parterre

- » abgeschlossene Küche
- » Parkett- und Laminatböden
- » sep. WC
- » Balkon
- » Kellerabteil
- » Hunde und Katzen nicht erlaubt
- » Parkplatz und Bastelraum können dazugemietet werden
- » Nähe Primar- und Realschule, ÖV und Einkaufsmöglichkeiten

Mtl. Mietzins Fr. 1550.– plus HK/BK Fr. 230.–

Kontakt für Besichtigungen:
Frau Wegmüller, Tel. 078 896 42 14'



112463M

Immobilien und Verwaltungen

Neugasse 17, 3011 Bern, Tel. 031 320 31 31
www.robertpfisterag.ch, info@robertpfisterag.ch

Rüschegg-Heubach
Ab sofort oder nach Vereinbarung vermieten wir in gepflegtem 3-Familien-Bauernhaus eine

3½-Zimmer-Wohnung (70 m²)

im 1. Stock, mit schöner Fernsicht, eigener Laube, Dusche/WC, Kellerabteil. Mietzins Fr. 740.– (+ NK Fr. 150.–)

Kreienbühl Kathrin
Zelgmatt 14, 8627 Grüningen
kathrin.kreienbuehl@bluewin.ch

042850J

Seniorenwohnen Spiez

Die Wohnform für Menschen, welche Sicherheit schätzen und doch gerne unabhängig bleiben.

Zentral gelegen
Notfall-Pikettdienst rund um die Uhr
Dienstleistungen nach Bedarf

zu vermieten
moderne 2½-Zimmer-Wohnung

Interessenten melden sich bei
Frau Barbara Burgener, 033 334 26 26
Philadelphia Partner AG
www.krone-spiez.ch

112523D

VON GRAFFENRIED

Rubigen

An der Bahnhofmatte 2 vermieten wir per sofort oder nach Vereinbarung

2-Zimmer- bis 3.5-Zimmer-Wohnungen

- abgeschlossene Küche
- Geschirrspüler & Glaskeramikkochherd
- Laminat- & Plattenböden
- Reduit
- Balkon / Sitzplatz
- Kellerabteil
- Lift
- Einstellplätze

Bruttomietzins monatlich:
CHF 1'320 bis 1'565

Von Graffenried AG Liegenschaften
Marktass-Passage 3, 3000 Bern 7
Tel. 031 320 57 93*
www.graffenried.ch | www.immobern.ch

112402M

Toffen im Zentrum, eine grosse

3½-Zimmer-Wohnung

zu vermieten auf den 1. Januar 2015. Monatliche Miete Fr. 1350.–, NK. Fr. 170.–. Im 1. Stock mit Lift. Bitte melden sie sich unter der Telefonnummer 031 819 60 24 Bitte nur ernsthafte Interessenten.

0986290



Erstvermietung nach Küchensanierung

Am Montnachweg 9, Belp vermieten wir per sofort oder nach Vereinbarung eine schöne, helle, grosszügige

4 1/2-Zimmerwohnung mit Balkon

- ca. 100 m²
- Parkett im Wohn-/Essbereich
- Laminat in den Schlafzimmern
- ganze Wohnung frisch gestrichen
- sep. WC
- Einbauschränke
- nahe Einkaufsmöglichkeiten
- nahe öffentl. Verkehrsmittel
- nahe Autobahnanschluss

Mietzins pro Monat:
CHF 1'450.00 + CHF 290.00 NK

HUBER & PLOERER VERWALTUNGEN
Tel. 031 332 88 55 • Fax 031 332 07 02
www.huber-ploerer.ch

042865J

NEUBAU IN SCHWARZENBURG

8 Eigentumswohnungen an bester Lage.

3½ - 5½ Zimmer
ab CHF 490'000

Hoher Ausbaustandard, grosszügige helle Wohnflächen, Lift, Einstellhallenplätze.



Junkerngasse:
ruhig & zentral

042786AE

Interesse geweckt?

Andreas Arnold
031 825 62 65
info@arnoldarchitektur.ch

Oase mit Ambiente in Avenches

Landhausvilla mit 2 Wohnungen in Corcelles-près-Payerne/VD, Gartenpark mit Gartenhaus und Pavillon, Pferdestall mit Reitplatz und Weide, geeignet für Hundezucht und Training, Grundstückfläche 7'668 m².
Auskunft: Hr. Kocher 079 741 88 88* oder 044 740 00 88*
kocher@immostema.ch oder
www.immostema.ch

017-055741

RE/MAX
Kostenlose Schätzung
Falls Sie sich mit dem Gedanken befassen, Ihr Zuhause zu verkaufen, helfe ich Ihnen gerne mit einer KOSTENLOSEN SCHÄTZUNG.
Der Profi bringt Profit!
Nathanael Regez
Tel. 079 215 57 27
n.regez@remax.ch
042589J

Wer reinigt ?
Umzugsreinigungen mit Abgabegarantie! Bau- und Umbaureinigungen. Nachhaltigkeitspflege und -Beratung. Objektbesichtigung und Kostenvoranschlag sind gratis!
SUNA Reinigungen
3154 Rüschegg Heubach
Telefon 031 738 00 30
E-Mail: susanna.philipona@bluewin.ch

4040S

Belp / Lindenhofweg 9
Wir vermieten per 1. November 2014 eine schöne und helle
4½-Zimmerwohnung im 2. Obergeschoss
• moderne Küche
• Laminat
• modernes Bad
• Balkon
• Ein Autounterstand kann zu mtl. Fr. 60.– dazu gemietet werden
Mietzins Fr. 1'200.– + HK/NK
IMMOBILIEN-DIENSTLEISTUNGEN
Balderstrasse 30 · 3000 Bern 5
e-mail: info@immoplus-bern.ch
Telefon 031 370 00 80

Zu vermieten an der
Albigenstrasse 2,
3148 Lanzenhäusern
Preisgünstige Büro-/Gewerbe- und Lagerräume
Informationen und Besichtigungen 079 697 70 50

Thunstrasse 9, **Schwarzenburg** zu vermieten ab sofort
Atelier / Gewerberäume
2 Räume, 80m², Nordlicht, ideal für Künstleratelier oder Büro mit sep. WC
Miete / Mt. Fr. 650.– inkl. NK
H. Binggeli AG, 031 731 12 34

In Schwarzenburg am **Heckenweg 4 + 7** vermieten wir nach Vereinbarung an ruhiger und sonniger Lage in einem 6 Familienhaus schöne, helle **4½-Zimmerwohnungen** im EG sowie im 1. OG. Grosszügiger Grundriss, moderne Küche, Bad/WC + sep. WC, Laminatböden, Balkon, Keller + Estrich
Nettomietz ns ab Fr. 1'305.00 (+ Fr. 220.00 NK)
Eine Besichtigung lohnt sich! Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter: 031 731 20 42 (Frau Wüthrich) oder **Graphis Bau- und Wohngemeinschaft Bern** adua.mancini@graphis.ch, Tel. 031 300 29 80
ImmoScout24-Code: 3296994

erlenau
«Das Angebot in Münsingen ist für unsere Familie ideal.»
ATTRAKTIVE EIGENTUMSWOHUNGEN
3½ bis 5½ Zimmer
www.erlenau.com • 031 998 73 73
Mart Generalunternehmung AG

«BEZUGSBEREIT AB ENDE JAHR»
TAG DER OFFENEN TÜR..
..MUSTERWOHNUNG
SAMSTAG 13:00H - 16:00H & SONNTAG
Besichtigen Sie Ihre
bezugsfertige 3 1/2- (Fr. 449.000) oder 4 1/2-Zimmer-Wohnung (Fr. 564.000) in Wattenwil. Ruhige Lage im EG mit Garten oder OG mit sehr grossem Balkon. Gute Ausstattung. Hobbyraum und Garage auf Wunsch. MINERGIE®
www.residence-papillon.ch
Claude Bühler 079 / 598 92 82
Termin nach Vereinbarung bern@suissepromotion.ch

OBJEKT - BESICHTIGUNG
Kehr 6, 3665 Wattenwil neben Gantrisch-Sport im EG

Zu vermieten per 1. Dezember 2014 oder nach Vereinbarung:
THUN
KLOSESTR. 11
5-Zi.Whg
1. STOCK / ca. 98 m²
Nur wenige Meter bis Bahnhof und Stadtzentrum!
1 abgeschlossene, moderne Küche
2 schönes Bad + sep. WC
3 praktische Wandschränke
4 Cheminée im Wohnzimmer
5 schöne Parkett- und Plattenböden
6 grosser, sonniger Balkon
Mietzins Fr. 1'530.– + NK Fr. 240.–
Garage sep. Fr. 120.–
Notariatsbüro Iseli Tel. 031 310 25 55

Zu vermieten nach Vereinbarung in **Belp**, schöne, grosse und helle
6½-Zimmer-Wohnung
Nettomiete inkl. 1 APP Fr. 2250.– plus Fr. 350.– NK.
Telefon 079 138 98 09

Zu vermieten in **Belp**, 5 Minuten vom Bahnhof, neue, helle, grosse
2½-Zimmer-Dachwohnung
Schöne Aussicht, gedeckter Balkon, Parkett, Sichtbalken.
Fr. 1300.– + NK. Garten auf Wunsch.
Telefon 031 819 23 72

ZU VERKAUFEN

erlenau
«Das Angebot in Münsingen ist für unsere Familie ideal.»
ATTRAKTIVE EIGENTUMSWOHUNGEN
3½ bis 5½ Zimmer
www.erlenau.com • 031 998 73 73
Mart Generalunternehmung AG

OBJEKT - BESICHTIGUNG
Kehr 6, 3665 Wattenwil neben Gantrisch-Sport im EG
Claude Bühler 079 / 598 92 82
Termin nach Vereinbarung bern@suissepromotion.ch

*Du wirst uns schmerzlich fehlen
und doch, wir klagen nicht.
Dich wird kein Leid mehr quälen,
du gehst im hellen Licht.*

042851J

Schmerzerfüllt und trotzdem erleichtert teilen wir Ihnen mit, dass gestern Abend unsere liebe Schwester und unser liebes Tanti

Therese Jakob

3. November 1937 bis 5. Oktober 2014

nach kurzer, schwerer Krankheit von ihrem Leiden erlöst worden ist.
Wir trauern um einen liebevollen Menschen.

Belp, 6. Oktober 2014

In tiefer Trauer:
Helene Christen-Schädeli
Gabriela Gfeller-Christen mit Leonie
Petra und Markus Schmid-Christen
mit Alina und Luca
Martin und Heidi Schädeli-Burri
Rolf und Marc Schädeli

Traueradresse: Helene Christen, Eisselweg 25A, 3123 Belp

Die Trauerfeier, zu der Sie freundlich eingeladen sind, findet am
Freitag, 10. Oktober 2014, um 14 Uhr bei der Aufbahrungshalle Belp statt.
Urnenbeisetzung später im engsten Familienkreis.

Anstelle von Blumen gedenke man der schweizerischen Krebsforschung,
Postkonto 01-19041-4, mit Vermerk Therese Jakob.

*Behaltet mich so in Erinnerung
wie ich in den schönsten Stunden
meines Lebens bei euch war*

042817J

Im engsten Familienkreis haben wir Abschied genommen von unserem
Vater, Schwiegervater und Grossvater

Alfred Nydegger

23. Mai 1921 – 23. September 2014

Nach einem erfüllten Leben konnte er im Pflegeheim Schwarzenburg
friedlich einschlafen. Wir sind dankbar für die gemeinsame Zeit.

Annemarie Kleger-Nydegger
Ueli und Verena Nydegger-Schneeberger
Grosskinder

3154 Rüscheegg-Heubach, im September 2014

039395J **031 819 10 90**
Arche Bestattungen GmbH
Belp, Mühlethurnen, Gürbetal
Grubenstrasse 3
3123 Belp
www.arche-bestattungen.ch
Würdevolle und achtsame Begleitung im Trauerfall




Gaby Homberger

Bestattungsdienst Jürg und Iris Beutler
freundlich, familiär und kompetent
031 819 88 20 www.beutlerbestattungen.ch
Gürbetal und Schwarzenburgerland
Wir senden Ihnen gerne unverbindlich unsere Broschüre.




Bei Todesfall: Wir sind für Sie da
• **Gilgen, Schreinerei, 3123 Belp**
Telefon 031 819 02 37, Natel 079 228 06 00
• **Gebr. Wyss, Bestattungen, 3124 Belpberg**
Telefon 031 819 04 09
• **H. Berger, Bestattungsdienst, 3087 Niedermuhlern**
Telefon 031 819 85 69, Natel 079 810 84 00



Bestattungsdienst Zbinden
Schwarzenburgerland und Gürbetal
Als Familienunternehmen mit über 80jähriger Geschichte sind wir
der Tradition verpflichtet. Gleichzeitig steht der Name Zbinden für ein
modernes Unternehmen, das für die Herausforderungen der Zukunft gerüstet ist.
031 738 01 08 / 078 847 69 88, www.bestattungsdienst-zbinden.ch





Barmherzig wie ein Vater mit den Kindern –
so barmherzig handelt der HERR
an denen, die ihm mit Ehrfurcht begegnen.
Denn er weiss,
was für Geschöpfe wir sind.
Er bedenkt, dass wir nur aus Staub bestehen.

Psalm 103,13-14

STELLENMARKT



Keine Lehrstelle gefunden?

Wir bieten

Praktikumsstelle Küche als Vorbereitung für Lehre Koch EFZ oder Küchenangestellte(r) EBA ab August 2015

Bewerbung mit Foto bitte an

**ZENTRUM PHILADELPHIA
HAGACHERWEG 10 – 14
3608 THUN – ALLMENDINGEN
www.philadelphia-thun.ch**

112509D



Im Alters- und Pflegeheim Beitenwil bieten wir 41 betagten Menschen ein bedarfsgerechtes Zuhause. Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir eine

Pflegefachperson 80%

(FaGe, DN1, FASRK, PA)

Haben Sie Freude am Beruf? Sind Sie engagiert und belastbar? Möchten Sie gerne Ihre Fach- und Sozialkompetenz zum Wohle betagter Menschen einsetzen? Wir bieten Ihnen eine sinnvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit. Sie haben bei uns die Möglichkeit in einem angenehmen Arbeitsumfeld selbständig zu arbeiten. Wir setzen sehr gute mündliche und schriftliche Deutschkenntnisse voraus.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Heinz Graf, Leiter Pflege, Tel. 031 838 42 42, gerne zur Verfügung. Unsere Internetseite: www.aphb.ch

Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto bis 27.10.2014 an: **Alters- und Pflegeheim Beitenwil, Beitenwil 140, 3113 Rubigen**

112260D

Wir bedienen unsere Kunden gesamtschweizerisch mit unseren hochwertigen Produkten aus dem Bereich der textilen Beschaffung. Wir sind für kundenspezifische Beschaffungslösungen bekannt.

Zur Verstärkung unseres Teams in Burgstein suchen wir nach Vereinbarung einen

Techn. Sachbearbeiter / Projektleiter

In dieser abwechslungsreichen Tätigkeit übernehmen Sie nach entsprechender Einführung die selbständige Bearbeitung von Objekten ab dem Verkauf bis zur Abnahme vor Ort.

Eine Grundausbildung in der Metallbranche oder ähnlich ist von Vorteil (Metallbauer mit Weiterbildung, Metallbau-Zeichner usw.). Sie haben Erfahrung mit dem CAD-System und können sich in französischer Sprache einwandfrei verständigen.

Altersrahmen von 25 bis 50 Jahren

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann senden Sie Ihr komplettes Bewerbungsdossier an unseren Herrn N. Rémy.



STORAMA AG

Nicolas Rémy, Pfandersmatt, 3664 Burgstein-Station
Tel: 033 359 80 80, Fax: 033 359 80 70
Mail: info@storama.ch, www.storama.ch

111931M



Das Spital Riggisberg, inmitten einer wunderbaren Erholungslandschaft, nimmt für die Menschen der Region Gantrisch im Bereich der Grundversorgung eine zentrale und nicht wegzudenkende Stellung ein. Schwergewichte bilden die Allgemein- und Unfallchirurgie und die Innere Medizin. Unsere Leistungen in Medizin und Paramedizin sind qualitativ hochstehend und bedürfnisgerecht.

Die Spital Netz Bern AG sucht am Standort Riggisberg für den Bereich Küche per 1. August 2015 eine/n

Lernende/n Köchin / Koch EFZ

Ihre Aufgaben

- Vor- und Zubereitung von warmen sowie kalten Speisen für unsere Patienten und für das öffentliche Café Längenberg
- Korrekter Umgang mit Maschinen und Apparaten

Sie bringen mit

- Erfolgreich abgeschlossene Realschule
- Kreativität im Umgang mit frischen Lebensmitteln
- Teamfähigkeit
- Belastbarkeit und Zuverlässigkeit
- Bereitschaft auch an Wochenenden und Feiertagen zu arbeiten

Wir bieten Ihnen

- Eine umfassende Ausbildung in den Bereichen der kalten wie auch warmen Küche
- Eine interessante und abwechslungsreiche Lehrzeit in einem motivierten Team
- Fachlich versierte und engagierte Berufsbildner

Kontakt

Bei Fragen steht Ihnen Frau Barbara Winterberger, Berufsbildungsverantwortliche, telefonisch unter 031 808 72 78 gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre online Bewerbung.
http://spitalnetzbern.ch/stellenangebote/

Spital Netz Bern AG
Personal 5/22
Morillonstrasse 77
Postfach 8965
3001 Bern

106425M



**DIE Gelegenheit für eine motivierte
SERVICEMITARBEITERIN
TEILZEIT (50-80%)**

**Eintritt November 2014
(oder nach Vereinbarung)
CH-Mundart sprechend!**

Sie verfügen über fundierte Fachkenntnisse und arbeiten gerne im Team.

Wir bieten ein kollegiales Arbeitsumfeld und langfristige Arbeitszeitplanung. Pensum nach Ihren Möglichkeiten. Für weitere Informationen melden Sie sich telefonisch bei Frau Löffel oder senden Sie uns Ihre Bewerbung mit Foto und Referenz-Angaben per Post oder E-Mail.

**Barbara und Fritz Löffel-Liechi
Monika und Markus Linder-Löffel**
Telefon 031/721 10 09 www.ochsen-muensingen.ch
E-mail : info@ochsen-muensingen.ch
Donnerstag geschlossen!

AP183148



EINWOHNERGEMEINDE BURGSTEIN

Suchen Sie eine interessante, vielseitige Tätigkeit auf einer Gemeindeverwaltung, die tagtäglich verschiedenste Dienstleistungen für ihre 1040 Einwohner erbringt?

Dann sind Sie vielleicht unsere neue / unser neuer Mitarbeiter(in)

Infolge Neuorientierung der bisherigen StelleninhaberIn suchen wir auf Januar 2015 oder nach Vereinbarung eine(n)

Verwaltungsangestellte(n) 80–100 %
(Stv. Finanzverwalter / Stv. AHV-Zweigstellenleiter)

Weitere Angaben finden Sie auf www.burgstein.ch

Senden Sie Ihr Bewerbungsdossier mit Foto bis am 15. Oktober 2014 an die Gemeindeverwaltung Burgstein, Burgwil 21 E, 3664 Burgstein, oder: gemeindeverwaltung@burgstein.ch. Wir freuen uns darauf. Gerne teilt Ihnen Gemeindeverwalter Anton Wenger unter der Telefonnummer 033 359 30 40 weitere Auskünfte.

042805AT

NEU IN Bern : Call-Agent (30%)
Arbeitszeit: Mo - Fr 08.30 – 11.30
oder/und Mo - Fr 17.00 – 20.00
Arbeitsort : Bremgarten b. Bern
TOP-VERDIENST !
Kein Verkauf, sondern
Terminvereinbarung.
Wenn Sie zwischen 18 – 70 jährig
sind und akzentfrei schwyzerdütsch
sprechen, dann wählen Sie :
Tel. 031 302 10 10*

005-112263

Gesucht Gartenhilfe

für jäten, Umschwung mähen, usw.

Timmermahn + und Sandra Klein
Dorf, 3088 Rüeggisberg
Telefon 031 809 32 10

042826J

Zur Verstärkung unseres Teams
suchen wir ab sofort oder nach
Vereinbarung

**Servicefachangestellte
(40-100%)**

Senden Sie uns Ihre
Bewerbungsunterlagen mit
Lebenslauf und Foto per Post oder
E-Mail an:

Restaurant Pizzeria Sonne
Gumigelstrasse 1, 3132 Riggisberg
welcome@pizzeriasonne.ch

042818J



Bäckerei
Konditorei
Confiserie

Zentrum Kreuzplatz
3114 Wichtrach
Tel. 031 781 09 51
Fax 031 781 37 01

Gesucht per sofort oder nach
Vereinbarung

Bäcker/in-Konditor/in

Sie sollten Berufserfahrung mitbringen und mithelfen bei der Ausbildung unserer Lernenden. Es erwartet Sie ein lebhafter Betrieb, ein junges Team und eine helle Backstube.

Interessenten melden sich bei:
Bäckerei Bruderer AG, Herr W. Bruderer
Bernstrasse 6, 3114 Wichtrach
www.beck-bruderer.ch
info@beck-bruderer.ch

729BP



Kleines italienisches Restaurant
in Belp sucht ab sofort
oder nach Vereinbarung

**Koch
mit 1-2 Jahren Berufs-
erfahrung zu 80-100 %**

Interessiert? Telefon 031 819 40 19,
Violetta verlangen.

042798J

042821J



Einwohnergemeinde Kirchdorf

Wir suchen ab 1. Februar 2015 oder nach Vereinbarung ein neues Team-Mitglied als

Sachbearbeiter/in mit Fachausweis/Diplom
(Beschäftigungsgrad 40 %)

Sie werden in folgenden Bereichen tätig sein:

- Mithilfe Gemeinderatssekretariat Kirchdorf
- Mithilfe Gemeinderatssekretariat Noflen
- weitere zugewiesene Aufgaben/Aufträge aus anderen Bereichen der Verwaltung

Wir erwarten von Ihnen:

- abgeschlossene Verwaltungslehre und Erfahrung auf einer Gemeindeverwaltung
- gute schriftliche Ausdrucksweise
- verantwortungsbewusste und exakte Arbeitsweise
- Gewandtheit und Freude im persönlichen Umgang mit Bevölkerung/Behörden
- Teamfähigkeit und selbständiges Arbeiten gewohnt

Wir bieten Ihnen:

- interessante und vielfältige Arbeiten in einem kleinen Team
- zeitgemässe Arbeitsbedingungen
- Anstellungsbedingungen und Besoldung nach kantonalen Richtlinien

Ihre Bewerbungsunterlagen richten Sie bis spätestens **22. Oktober 2014** an:
Gemeindeverwaltung Kirchdorf, Personalausschuss, Kirchgasse 2,
3116 Kirchdorf.

Für Auskünfte steht Ihnen Gemeindeschreiberin Manuela Hofer zur Verfügung
(Telefon 031 781 02 06, E-Mail: gemeindeverwaltung@kirchdorf-be.ch).

042830J



Schwarzenburgerland

Betriebsferien
 Unser Betrieb bleibt vom **13. bis 19. Oktober geschlossen!**
 Am 20. Oktober sind wir gerne wieder für Sie da!

messerli workshop **messerli topwine**

Postweg 5 3150 Schwarzenburg

swissflex **nydegger**

WER BESSER SCHLÄFT HAT MEHR VOM LEBEN

Aktionsliste unter www.nydegger-crea.ch

Schlossgasse 1, Schwarzenburg
 031 734 25 55, nydegger-crea.ch

Herbstprogramm

Filme zum Tod Kirche Wahlern jeweils Freitag, 20 Uhr
 Eintritt Fr. 10.- / 5.-

10. Oktober 2014 früher oder später
 Jürg Neuenschwander, CH 2003, 90', Dialekt «früher oder später» erzählt von der einzigen Gewissheit im menschlichen Leben: der eigenen Vergänglichkeit. Jürg Neuenschwander führt uns an die Grenze des Lebens, ohne jemals die Grenze der Ehrfurcht vor dem Sterben zu überschreiten. In Anwesenheit von Jürg Neuenschwander

24. Oktober 2014 21 Grams
 Alejandro González Inárritu, USA 2003, 124', Sp/D Ein wildes und mitreißendes, raffiniert verwobenes und innovativ erzähltes Drama um Liebe, Betrug, Tod, Schuld und Vergeltung. Der Film beschäftigt sich mit dem Leben dreier Personen, deren Schicksale sich durch einen dramatischen Unfall unwiderruflich verbinden. 21 Gramm ist das Gewicht – so heisst es, – das der Körper in dem Moment verliert, in dem er stirbt. Das Gewicht der Seele.

Wappensaal im Schloss Schwarzenburg Sonntag, 2. November 2014, 17 Uhr
 Eintritt frei, Kollekte
 D'Änte u dr Tod
 Das erfolgreiche Kinderbuch von Wolf Erlbruch: Ente, Tod und Tulpe ins Berndeutsche übertragen und erzählt von Dorothea Marti. Beat Schuler Klavier und Bildbearbeitung. Musik von Chick Corea, Cécile Chaminade, Eduard Grieg, Joh. Seb. Bach.

Huusmetzgeta
Samstag, 11. Oktober 2014
 von 11.00 – 13.00 Uhr / ab 17.30 Uhr
Schulhaus Pfandmatta Heitenried

Unser Metzgeta-Buffer:
 Blutwurst, Leberwurst, Knödelbraten, Schnörli, Füessli, Schwänzli, Bauernschinken, Saucisson, Bratwurst, Sauerkraut, Apfelmus, Hörnli, Kartoffeln, Zwiebelsauce

Kinder bis 6 jährig gratis, Kinder 7 bis 15 jährig Fr. 12.-
 Buffet à discrétion Fr. 20.-

Kaffeestübli mit Kuchen
 An unserem währschaffen Metzgeta-Buffer findet jeder sein passendes Menü! Kommen Sie und überzeugen Sie sich selbst! Wir freuen uns schon heute auf Ihren Besuch.

Freundlich ladet ein
Musikgesellschaft Heitenried

Blackburry SPORT
 Schwarzenburg

Freiburgstrasse 4
 031 731 14 15
blackburrysport.ch

Ski Service Aktion bis am 15. November 2014

20% auf Skiservice

- Ski Miete Kinder und Erwachsene
 - Schneeschuh Miete
 - Langlauf Ski

Neu ab sofort **PROBON**

Podologie-Praxis Federleicht GmbH, Medizinische Fusspflege in Schwarzenburg

Termine nach Vereinbarung
 Parkplatz vor dem Haus vorhanden
 Auch Geschenkgutscheine erhältlich

Auf Ihren Besuch freut sich
 Liliane Plattner, Podologin EFZ
 Voremburg 2, 3150 Schwarzenburg

Tel. 079 194 70 22

FC Schwarzenburg
 Sportanlage Pöschen
Meisterschaft

Freitag, 10. Oktober 2014
 19:00 Uhr: Sen. 40+ – FC Worb
 20:30 Uhr: Sen. 30+ – Stella-Azzurra

Samstag, 11. Oktober 2014
 14:00 Uhr: Jun. B – SV Kaufdorf
 15:00 Uhr: Jun. Da – FC O'mundigen

Sonntag, 12. Oktober 2014
 10:15 Uhr, 4. Liga
FC SCHWARZENBURG - FC Bern
 12:30 Uhr: Jun. A – FC H'buchsee
 Schlatt (Gasel)

Samstag, 11. Oktober 2014
 14:00 Uhr: Jun. Cb – FC O'mundigen

Restaurant Dörfli

3159 Riedstätt
 Tel. 031 735 51 39

Es geht wieder «Wildig» zu im Dörfli Riedstätt

Wildgerichte ab Oktober 2014

Telefonische Anmeldung
 031 735 51 39

Mit höflicher Empfehlung Familie Christian und Elisabeth Hirschi und Personal

Jetzt Aktuell: TANKREVISION & OELBRENNER-SERVICE

Die gründliche Reinigung ist Voraussetzung zur Werterhaltung Ihrer Tankanlage. Ebenfalls kann ein störungsfreier Betrieb des Oelbrenners nur gewährleistet werden, wenn der Oelschlamm aus der Anlage entfernt wird.

Ihr Handwerker aus der Region seit über 49 Jahren:

Dorf 25
 3157 Milken/Schwarzenburg
 Telefon 031 731 19 19
 Telefax 031 731 29 48
 E-Mail: binggeli-ag@bluewin.ch
www.binggeliagmilken.ch

Binggeli AG Milken

Zentralheizungen
 Sanitäre Anlagen
 Oelfeuerungen
 Spenglerei
 Blitzschutzanlagen
 Tankrevisionen

HÜRST AG
 Kerbschnitzerei / Schreinerei
 3148 Lanzenhäusern
 Tel. 031 731 03 57
 Fax 031 731 27 51
huerstag@bluewin.ch, www.huerstag.ch

Grosse Auswahl an Holzwaren traditionell mit Schnitzerei oder mit modernem Design.

Verlangen Sie unsere Unterlagen oder besuchen Sie uns bitte auf Voranmeldung.

Gartenunterhalt & Pflege

Aktuell im Herbst:

- Herbstarbeiten
- Heckenschnitt
- Baum- & Strauchschnitt
- Rasen Herbstdüngung, vertikutieren, aerifizieren
- Teiche & Biotope einwintern
- Rosen einwintern
- Bepflanzungen

yasiflor-gartenbau.ch
 Schwarzenburg - St. Antoni - Kirchdorf - Thun - Tel. 031 731 33 10

7. WGW-Ausstellung
 11. und 12. Oktober 2014
 Sa 12–20 Uhr, So 10–17 Uhr

MZA Pöschen, Schwarzenburg, Eintritt frei
 Gastronomie Stefanie Grosjean und Team, Worben

Naturwohl GmbH super-vital.ch
 Ernährung, Wohlbefinden + Wunschgewicht
 Anifit Tiernahrung
 Kartenlegen nach Mme. Lenormand
 Tierkommunikation
 Gesundwohnen – Elektrosmog / Erdstrahlen
 Craniosacral-Therapie / Rückführungen / Bachblüten / Bioresonanz
 Praxis Jenseits Kommunikation
 Ines Linder & Partner CC
 Bedarfsorientierte Ernährung
 Wirkstatt FeuWaErLu / Schamanismus
 Praxis für Klangtherapie
 LEB-EN-BERN

Studio und Zahnfee Ruth Maru's Stei-Chäller
 Wara Nuna GmbH
 Heilsteinschule
 Tikibern – Tierkinesiologie
 Astropfad / Astrologische Psychologie
 Lomi Lomi Massage
 Alles rund ums Räuchern
 Bowtech – Dynamische Muskel- und Bindegewebe Technik
 weg 7 – Gesundheit
 Gantrisch-Wolkarderei Bonauer elamis – systemische Lösungen
 Sensler Optik & Akustik GmbH
 Entschleunigen – Entspannung – Selbstheilung
 Boutique NaturPur / Kleidung aus natürlichem Material

Samstag, 11. Oktober 2014, 20.00 h
 Kath. Kirche Münsingen
 (Löwenmattweg 10)

Sonntag, 12. Oktober 2014, 16.00 h
 Kirche Wahlern/Schwarzenburg

Johann Baptist Vanhal (1739-1813)
MISSA PASTORALIS

Weitere Werke
 von Albinoni, Bach, Fauré, Gounod, Liszt, Mendelssohn, Mozart und Verdi

Ausführende:
 Daniela Eaton, Sopran
 Astrid Pfarrer, Alt
 Nino Aurelio Gmünder, Tenor
 Jan Pawel Nowacki, Bass
 Erzsébet Achim, Orgel

Cinque Terre-Chor
www.singen-wandern.ch

Projektchor mit Sängerinnen und Sängern aus Schwarzenburg, Bern und Umgebung

Leitung: Markus Reinhard

Eintritt frei; Kollekte zur Deckung der Unkosten

Oberbalmer Herbstfest

Samstag, 11. Oktober 2014, 18.30 Uhr
 (Nachtessen ab 18.30 Uhr)
 Eröffnung Jungbläser der MGO
 Musikgesellschaft Oberbalm: «Es Chrützworträtsu»
 Tambourengruppe Mountain Drummers
 Tanz und Unterhaltung mit dem Schwyzerörgeli Quartett Campagna
 Eigene Festwirtschaft, Bar und schöne Tombola
www.mgoberbalm.ch

Sonntag 12. Oktober 2014, ab 10:30 Uhr
 Unterhaltung mit den Balmbergmusikanten und dem Jodlererzett Läbesfröid
 Eigene Festwirtschaft und schöne Tombola
 Freundlich lädt ein Musikgesellschaft Oberbalm
www.mgoberbalm.ch

Stockhorn

BERGE SEEN – wild-romantisch!

► Samstag, 18. Oktober

Wildabend *
An unserem beliebten wie traditionellen Wildabend überraschen und verwöhnen wir Sie mit einem raffinierten Wildbuffet. CHF 76.– inkl. Bahnfahrt und Wildbuffet; Bergfahrt 19.00 Uhr, Talfahrt 22.45 Uhr; mit Bus-/Zuganschluss.

► Jeden Freitagabend, z.B. 10., 17., 24., 31. Oktober

Fyrabe-Znacht auf dem Stockhorn *
Feierabend pur: Nach dem Welcome-Drink bei Sonnenuntergang ein reichhaltiges Buffet mit Fleisch, Beilagen und Salat nach Wahl geniessen. CHF 62.00 inkl. Bahnfahrt und Abendessen; Bergfahrt 19.00 Uhr, Talfahrt 21.45 Uhr (mit Bus-/Zuganschluss).

Mit dem Bus direkt zur Talstation
Vom 13. bis 24. Oktober ist die Simmentalbahn unterbrochen. Der Bahnersatzbus bringt Sie ab Wimmis und Zweisimmen direkt zur Talstation der Stockhornbahn. Mehr Infos und Fahrplan: www.bls.ch/simmental

Unsere Top-Hits

- Brunch * an Sonn- und Feiertagen
- von Montag bis Samstag **Stockhorn-Zmorge**
- **Aussichtsplattform** mit dem 240°-Panorama.

* Information und Reservation:

stockhorn
BERGE SEEN

Stockhornbahn AG, 3762 Erlenbach, Tel. 033 681 21 81
www.stockhorn.ch, mit **Live-Kamera**

Bahnanlagen, Restaurants und Aussichtsplattform sind rollstuhlgängig.

bonjour la vie!

MONTE

30 JAHRE

Bern Allmend bis 19. Oktober

Vorverkauf
Tel. 056 622 11 22 | Circuskasse
Ticketcorner | www.circus-monti.ch

Circusrestaurant
jeweils vor der Abendvorstellung ab 18.00 h
Tischreservierungen Tel. 056 622 11 22

AAO GÄSSER KUBATOWSKI KLEINER kulturagenda

Pz
Psychiatriezentrum
Münsingen

Ratlos und mitbetroffen?


Beratungsstelle für Angehörige

Wir unterstützen und beraten Angehörige von psychisch kranken Menschen in Fragen rund um die Erkrankung und deren sozialen Auswirkungen.

Beratungstelefon 031 720 83 70
Montag – Donnerstag 10 – 12 Uhr
Dienstag 14 – 16 Uhr
E-Mail: angehoerige.pzm@gef.be.ch

Individuelle Beratungsgespräche nach telefonischer Vereinbarung.

Jubiläums-Angebote




0.40% Leasing¹ oder Jubiläums-Prämie¹

Der Polo bereits für Fr. 15'700.– oder Fr. 139.–/Monat².

Feiern Sie mit uns und profitieren Sie von attraktiven Jubiläumsangeboten bei vielen Volkswagen Modellen. Es erwarten Sie 0.40% Leasing und verlockende Prämien¹. Schauen Sie jetzt bei uns vorbei. Es lohnt sich!

¹Das Angebot ist gültig vom 1.9. bis 31.10.2014. Immat. Fan-Prämie: Neubestellungen 27.2.2015. Lagerfahrzeuge: 14.11.2014. Immat. Jubiläums-Prämie/0.40% Leasing: 14.11.2014. Die Fan-Prämie ist mit der Jubiläums-Prämie oder dem 0.40% Leasing kumulierbar. Die Jubiläums-Prämie ist nicht mit dem 0.40% Leasing kumulierbar. ²Polo Trendline, 1.0 MPI BMT, 60 PS, 5-Gang manuell, 3-Türer, Energieverbrauch: 4.7 l/100 km, CO₂-Emission: 106 g/km (Durchschnitt aller verkauften Neuwagen: 148 g/km), Energieeffizienz-Kategorie: C. Barkaufpreis: Fr. 15'700.–, Leasingbeispiel für Finanzierung über AMAG Leasing AG: Barkaufpreis: Fr. 16'200.–, effektiver Jahreszins 0.40%, Laufzeit 48 Mt. (10'000 km/Jahr), Sonderzahlung 10%: Fr. 1'620.– (nicht obligatorisch), Leasingrate Fr. 139.–/Mt. exkl. obligatorischer Vollkaskoversicherung. Alle Preise inkl. MWST. Die Kreditvergabe ist unzulässig, falls sie zur Überschuldung des Konsumenten führt. Abgebildetes Modell: Polo Highline 1.2 l TSI, 110 PS, 6-Gang manuell inkl. Mehrausstattungen (4 Türen, 17" Leichtmetallfelgen "Mirabeau", Lackierung, LED-Scheinwerfer): Fr. 25'550.–. Preisänderungen vorbehalten.



Das Auto.

Garage Corpataux AG
Thunstrasse 35, 3150 Schwarzenburg
Tel. 031 731 13 23, www.garagecorpataux.ch

Gewusst wie: Beratung verlangen Sie am besten aus erster Hand – bei uns.

Verlangen Sie jetzt eine Offerte: Wir sind immer für Sie da und beraten Sie fundiert zu Design, Technik und Servicelösungen. **Rufen Sie uns an!**

Storama AG
Sonnen- und Wetzschutztechnik

Burgstein / Bern / Zürich
Telefon 033 359 80 80
www.storama.ch

STORAMA

MUSIG-LOTTO
Gasthof Adler Mühlethurnen

Freitag, 17. Oktober
19.30 bis ca. 21.30 Uhr

Samstag, 18. Oktober
20.00 bis ca. 22.00 Uhr

Sonntag, 19. Oktober
15.00 bis ca. 17.00 Uhr

Kaufe Fahrzeuge aller Marken ab Platz, Barzahlung.
Telefon 079 680 04 05
El-Haddad-Autohandel

Occasionen mit Garantie

Chrysler PT Cruiser 2.4 Turbo, 5.04, 68'000 km, Fr. 8'500.–
Citroen C4 1.6 i 16V T Exclusive, 10.08., 80'000 km, Fr. 11'900.–
Ford Fiesta 1.4 16V Titanium, 2011, 31'000 km, Fr. 13'500.–
Honda Accord 2.4 Type-S Automat, 9.09. 40'000 km, Fr. 19'900.–
Honda Civic 1.4i Comfort, 7.10, 47'000 km, Fr. 11'500.–
Honda Civic 1.6 i-DTEC Diesel Sport+Navi, 2013, 13'000 km, Fr. 24'990.–
Honda Jazz 1.4i Sport, 2010, 31'000 km, Fr. 12'500.–
Kia Carens 2.0 CVVT Classic, 12.08., 68'000 km, Fr. 8'900.–
Mazda 6 2.0 16V Exclusive Automat, 9.08, 43'500 km, Fr. 13'400.–
Mercedes Benz A160 Classic Automat, 10.98, 144'000 km, Fr. 4'000.–
Nissan Micra 1.2 tekna, 6.11, 19'000 km, Fr. 13'900.–
Nissan Juke 1.6 DIG-T 4x4 190PS, Automat, 2011 39'000 km, Fr. 22'600.–
Nissan Qashqai 1.6 dCi Diesel, i-Way, 2012, 34'000 km, Fr. 24'990.–
Nissan Murano 3.5 V6 4WD Automat, 2007, 82'000 km, Fr. 16'900.–
Peugeot 206 CC 2.0, 9.03, 130'000 km, Fr. 8'900.–
Peugeot 308 1.6 Turbo Sport Pack, 4.08, 68'000 km, Fr. 12'500.–
Renault Scenic 2.0 Privilège Automat, 2.11, 44'000 km, Fr. 16'900.–
Suzuki Alto, 6.09, 96'500 km, Fr. 4'900.–
Toyota Auris 1.4 Diesel, 2011, 46'000 km, Fr. 14'400.–
Toyota Corolla Verso 1.8 Linea Sol, Automat, 98'000 km, Fr. 11'500.–
Toyota Corolla 1.8 TS, 2005, 196'000 km, Fr. 7'900.–
Toyota Yaris 1.3 Luna, 2012, 27'700 km, Fr. 14'500.–
Toyota Yaris 1.8 TS, 2.08, 42'000 km, Fr. 11'500.–
Toyota RAV4 2.0 Style Automat, 1.14, 3'000 km, Fr. 42'900.–
Volvo V50 2.4 Automat, 2005, 112'000 km, Fr. 9'900.–
Weitere Fahrzeuge unter www.marag-garagen.ch

MARAG Garagen AG seit 1980
Autogarage und Carrosserie
TOYOTA-, NISSAN- und HONDA-Vertretung
Belpbergstrasse 3+5, Toffen, Tel. 031 819 25 33
Seftigenstrasse 198, Wabern, Tel. 031 960 10 20

Kaufe Autos und Lieferwagen
alle Marken
sofortige Barzahlung
gratis Abholdienst
immer erreichbar
Natel 079 777 97 79
CH-Unternehmen

Fitness, Wellness, Physio, Massage, Ernährung

Tag der offenen Tür

Samstag und Sonntag 18. & 19. Oktober 2014
09.00 bis 18.00 Uhr

Freie Besichtigung von Fitness und Wellness

Beratung durch unsere Instruktoressen

Degustation von Weider Produkten

Der 10 Minuten Gesundheitstest

Physiotherapie

Unser Physiotherapeut Krzysztof Klimczak steht am Samstag von 9 - 14 Uhr und am Sonntag von 13 - 18 Uhr für Beratungen und Fragen zur Verfügung

Sportzentrum Worb AG, Sportweg 10, 3076 Worb
Allgemeine Auskunft 031 838 71 71
info@wislepark.ch / www.wislepark.ch

Wir sind Ihr Partner für:

KAMINBAU + ÖFEN
APPARATESPENGLEREI
BAUSPENGLEREI
SANITÄR + HEIZUNG

KURT WYLER AG
Industriestrasse 12
3672 Oberdiessbach
Telefon 031 771 15 11
Telefax 031 771 22 55
www.kurtwylerag.ch

Grosse Ausstellung an der Industriest. 12

Pflanzzeit...

Obstbäume
Rosen
Blütensträucher und Bäume

Aus eigener Kultur integrierter Produktion (IP)
Wir führen auch Pflanzungen aus!

BRÜLHART

Baumschulen 3186 Düringen
Telefon 026 493 12 13
Mariahilf
bruelhart.baumschulen@bluewin.ch

FRISCHE KOCH-IDEE VON IHREM VOLG



Das heutige Rezept: Cordon bleu Carabinieri

Zutaten für 4 Personen

- 4 Schweinssteaks
- 8 Sch. Rohschinken
- 8 Dörrtomaten, in feine Scheiben geschnitten
- 200 g Gorgonzola, grob gewürfelt
- 2 EL Mehl
- 0.5 Pack Paniermehl
- 2 Eier, aufgeschlagen
- 2 EL Salz, Pfeffer
- 2 EL Bratbutter

Zubereitung

1. Steaks horizontal einschneiden, aufklappen, in einen Frischhaltebeutel legen und mit einem Fleischklopper oder einer schweren Pfanne dünn ausklopfen.
2. Steaks mit Rohschinken belegen, Dörrtomaten und Gorgonzola in einer Schüssel vermischen, auf die Schinkenscheiben streichen, dabei einen Rand stehen lassen. Steaks zusammenklappen und gut andrücken, mit Zahnstocher fixieren.
3. Mehl und Paniermehl je auf einen flachen Teller geben, Eier mit Salz und Pfeffer würzen, in einen tiefen Teller geben. Cordon bleu erst im Mehl, dann im Ei und abschliessend im Paniermehl wenden, Panade gut andrücken.
4. Bratbutter erhitzen und Cordonbleus goldbraun braten, fertige Cordon bleus im Ofen bei 100 °C warmhalten.

Tipp: Dazu passen Spaghetti mit frischen Tomaten.

Zubereitung: 45 Minuten



Information zu Bauarbeiten während der Nacht

Sehr geehrte Anwohnerinnen
Sehr geehrte Anwohner

Auf der Strecke Fischermätteli - Uetendorf

werden von Montag, 13. Oktober bis Samstag, 18. Oktober 2014 und von Montag, 20. Oktober bis Samstag, 25. Oktober 2014 und von Sonntag, 26. Oktober bis Donnerstag, 30. Oktober 2014

Arbeiten am Gleis ausgeführt

Aus betrieblichen Gründen (dichter Zugverkehr) und aus Gründen der Sicherheit können diese Arbeiten nur nachts, während eines Betriebsunterbruchs, durchgeführt werden. Sie dauern jeweils von 20:00 Uhr bis 06:00 Uhr.

Für die Bauarbeiten werden auch die dazu notwendigen Arbeitsgeräte eingesetzt.

Die BLS bittet die betroffene Bevölkerung um Entschuldigung für die unumgänglichen Arbeiten und dankt bestens für das Verständnis. Die BLS und die ausführende Bauunternehmung sind bemüht, den Lärm auf ein Minimum zu beschränken.

Haben Sie Fragen?

Der BLS-Kundendienst ist von Montag bis Freitag zwischen 07.00 und 19.00 Uhr für Sie da.

Telefon 058 327 31 32

Kontaktformular unter www.bls.ch/kundendienst

Freundliche Grüsse,

BLS Netz AG

Bahndienstbezirk Region Mittelland

RÄUMUNGEN ENTSORGUNGEN

schnell. gut. günstig
BELP 079 102 48 48

swiss-broc.ch

BROCKENSTUBEN

HILFSWERK

042398J



Grabenstrasse 36, 3601 Thun, Telefon 033 225 17 17
stireisen.ch, info@stireisen.ch

AUSZUG AUS DEM JAHRESPROGRAMM

Strassburg mit Variété CHF 240.00 inkl. HP, Show 08.11.-09.11.2014

Weihnachtsmarkt in Stuttgart CHF 195.00 inkl. ÜF 04.12.-05.12.2014

Weihnachtsmarkt Gengenbach & Strassburg CHF 195.00 07.12.-08.12.2014

Striezelmarkt in Dresden CHF 550.00 inkl. ÜF, Ausflug 07.12.-11.12.2014

Weihnachtsmarkt in Stuttgart CHF 175.00 inkl. ÜF 22.12.-23.12.2014

AUSZUG AUS DEM TAGESPROGRAMM

Jassen Tagesfahrt mit ME CHF 52.00 14.10.2014

Markt in Luino CHF 65.00 15.10.2014

Besichtigung Similasan + Kaltbach Emmi CHF 79.00 30.10.2014

Rüeblimarkt Aarau CHF 45.00 05.11.2014

Wandertag Flüeli-Ranft CHF 45.00 06.11.2014

Jassen Tagesfahrt mit ME CHF 52.00 18.11.2014

Weihnachtsmarkt Montreux CHF 39.00 26.11.2014

Weihnachtsmarkt Huttwil CHF 36.00 27.11.2014

Weihnachtsmarkt Elsass CHF 48.00 28.11.2014

Weihnachtsmarkt Colmar CHF 48.00 03.12.2014

Weihnachtsmarkt Einsiedeln CHF 45.00 04.12.2014

Weihnachtsmarkt Willisau CHF 39.00 06.12.2014

Europa-Park Rust CHF 79.00 06.12.2014

Chlausenfahrt mit ME CHF 66.00 07.12.2014

Weihnachtsmarkt Freiburg CHF 48.00 09.12.2014

Weihnachtsmärkte Elsass CHF 48.00 13.12.2014

Christmas Tattoo CHF 149.00 13.12.2014

Alles uf Chrankeschii CHF 130.00 30.01.2015

Studioführung SRF +1 gegen 100 CHF 31.01.2015

Art on Ice, ab CHF 188.00 06.01.2015

REISEGARANTIE



Samariterverein Riggisberg-Thurnen

Nothilfekurs

Daten: Freitag, 24. Oktober 2014 19.30 bis 22 Uhr

Samstag, 25. Oktober 2014 8.30 bis 17 Uhr

Kursort: Vereinslokal, Sekundarschule Aebnit UG, Lindengässli 19, 3132 Riggisberg

Kosten: alles inkl. Fr. 150.-

Anmeldung: sv.riggi@bluemail.ch oder via Homepage:

www.samariter-riggisberg.ch/de/kursanmeldung

Rita Bühlmann, Halbbachweg 8, 3132 Riggisberg

Telefon 031 802 11 25

Voranzeige der nächsten Kurse: Samariterkurs: 14. und 15. November 2014

CAFE-BAR TREFF

Programm

1. bis 31. Oktober 2014

10. Oktober 2014, ab 16 Uhr: Oktoberfest mit Weisswurst und Bretzel

17. Oktober 2014, ab 18 Uhr: Röstli-Festival mit Läberli und anderen Leckereien

24. Oktober 2014, ab 18 Uhr: Wild-Abend mit Gempfeffer «Jägerart», Rehstroganoff

Steinbachstrasse 23, 3123 Belp

Telefon +41 31 819 55 37

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag, 8 bis 19 Uhr

Freitag, 8 bis 22 Uhr

Samstag, 8 bis 16 Uhr

Sonntag geschlossen

Energie Belp

Elektrizität, Wasser, Wärme, Kommunikation

Hydrantenkontrolle

Die Feuerwehr führt am

Samstag, 18. Oktober 2014

im Auftrag der Energie Belp AG die alljährliche Kontrolle der insgesamt 473 Hydranten durch. Neben dem Funktionieren der Wasserentnahmestellen wird auch deren Zugänglichkeit überprüft, weil nur ein freistehender und gut sichtbarer Hydrant einen optimalen Löschschutz bieten kann. Wir bitten alle betroffenen GrundeigentümerInnen, die Sträucher und Hecken bei den Hydranten auf eine Höhe von zwei Metern (2 m) zurückzuschneiden. Der seitliche Abstand muss mindestens einen halben Meter (1/2 m) betragen.

Wir bitten um Kenntnisnahme und danken den Betroffenen für das Verständnis.

Mit Farbe zu mehr Erfolg.
Noch nie war Farbdruck
so günstig!

www.anzeigergls.ch

Mit kleinen Inseraten, grosses bewirken. Geben sie noch heute Ihr Inserat für die nächste Ausgabe auf.

kino um die ecke Grubenstr. 3 Belp 031 819 70 70 **REAL D 3D**

DIE BIENE MAJA 3D
Sa 11.10., So 12.10. und Mi 15.10. je 14.00h, D., ab 6/4 J.

DER KLEINE NICK MACHT FERIE
Sa 11.10., So 12.10. und Mi 15.10. je 14.30h, D., ab 6/4 J.
Eine wunderbar nostalgisch angehauchte Urlaubsreise – der Film für die ganze Familie!

Vorpremiere: NORTHMEN – A VIKING SAGA
So 12.10. 17.00h, Deutsch, ab 14/12 Jahren
Vom eigenen König verbannt, nimmt eine Horde furchtloser Wikinger Kurs auf Britannien... In Anwesenheit des Regisseurs Claudio Fäh.

MONSIEUR CLAUDE UND SEINE TÖCHTER
Do 09.10. bis Mi 15.10. tägl. 20.00h, zus. Sa 11.10. und So 12.10. je 17.30h, Deutsch, ab 6/4 Jahren
Komödie zwischen Kulturschock und Völkerfreundschaft.

CAN A SONG SAVE YOUR LIFE
Do 09.10. bis Mi 15.10. tägl. 20.30h, zus. Sa 11.10. 17.00h, Deutsch, ab 10/8 Jahren
Unwiderstehlich, lustig und romantisch – ein kleines Meisterwerk! Schweiz. Erstaufführung 2. Woche

www.kinoundiecke.ch

Restaurant zur Linde Hinterfultigen
Martin Christen, 3089 Hinterfultigen
Tel. + Fax 031 809 03 26
www.lindehinterfultigen.ch
Montag und Dienstag Ruhetage

Wild aus hiesiger Jagd

Rehpfeffer Jägerart
Rotkraut, Rosenkohl, Marroni, frische Spätzli

Rehschnitzel Mirza
Fultiger Steinpilze, reich garniert, frische Spätzli

Ab 2 Personen mit Reservation:
Rehrücken Baden-Baden mit Fultiger Steinpilzen
frische Spätzli, reich garniert

Auf Ihre Reservation freut sich das Christen-Team

3D-Sound | 4K-Projektion | 7 Säle
1'300 Plätze | www.kino-thun.ch

city Lauton Rex

EHC BELP
www.ehcbelp.ch

Meisterschaft 1. Liga
Samstag: 11. Okt. 2014 / 17:15 Uhr
Sportzentrum Worb AG, Worb

EHC BELP I - EHC Thun

Puckspender:
Prema GmbH, Geldbearbeitungssysteme
Tychbodenstr. 9, 4665 Oftringen
Tel. 062 788 44 22 Fax 062 788 44 20
www.prema.ch

Keine Frage, ich will dabei sein!

Sonntag, 12. Oktober 2014, um 19.30 Uhr

Grosses TSV Lotto
in St. Antoni, Hotel Senslerhof

20 Quines Wert von je Fr. 40.–
20 Doubles-Quines im Wert von je Fr. 60.–
20 Kartons im Wert von je Fr. 100.–

und Jackpot von Fr. 10.– nach jedem Karton mit einer Bingo-Serie zum Schluss

Abonnement: Fr. 10.–
6er-Abos: Fr. 55.–
Zusatzkarte: Fr. 3.– (gültig für 5 Gänge)

Kartenverkauf ab 18.30 Uhr

Freundlich laden ein:
Turn- und Sportverein St. Antoni
und der Wirt Claude Philipona

PZM
Psychiatriezentrums Münsingen

Informationen
Ausbildung Pflege
Beratungsstelle für Angehörige

FUSSBALLCLUB BELP
1922

BAUHAUS
luft- und wärmetechnik
Wo es gut werden muss.

www.fcbelp.ch
Spiele FC Belp, Sportanlage Giessenbad, Belp

Donnerstag, 9. Oktober
20.15 3. Liga – FC Bosphorus

Freitag, 10. Oktober
19.00 Senioren 40+ – SC Münchenbuchsee

Samstag, 11. Oktober
13.30 5. Liga a – SV Slavonija Bern
16.00 Junioren Dc – FC Breitenrain b

Dienstag, 14. Oktober
20.15 5. Liga b – FC Logos

Donnerstag, 16. Oktober
20.15 Junioren Ba – Team Bern Nord

Öffnungszeiten Clubhaus: jeden Mittwoch ab 19.30 Uhr. Verpflegungsmöglichkeiten jeweils während den Spielen im Clubhaus oder beim Pergola-Kiosk.

Bezahle für **Abbruch- und Unfallwagen**
Occasion-Autos
Kaufen wir bar

Messeri
Autoverwertung Gurbetal GmbH

3126 Kaufdorf, Tel. 031 809 06 16

Aktuelle, öffentliche Vorträge

Reformationstagung
Bern, Stadtbachstrasse 10, Saal Gemeinde für Christus, GfC

Samstag, 11. Oktober 2014, je 10 und 14 Uhr

Thema: **Entrückung, Wiederkunft und Endzeit** im Zusammenhang mit der Reformation

Referent: **Dr. theol. Roger Liebi, Erlinsbach**, Buchautor

Musikbeiträge durch den Referenten

Jedermann ist herzlich eingeladen!
Eintritt frei, Kollekte für Unkosten, Info-Tisch

Schweizerischer Bund aktiver Protestanten



Samstag, 11. Oktober 2014, 09.00 – 17.00 Uhr

BASAR
mit Arbeiten von Patient/-innen

Attraktionen
Flohmarkt
Dampfbahn Aaretal
Dixielandband «Scheicheheizer»
Rösslspiel
Hüpfburg
Kinderschminken
Trampolino

Kulinarische Angebote
Hamme und Kartoffelsalat
Bratwurst
Apfelchüechli
Crêpes
Chäsbrätel

Fussballclub Rüscheegg
Sportplatz Wislisau

Freitag, 10. Oktober 2014, 19 Uhr
Sen. 40+ – SC Worb a 1

Samstag, 11. Oktober 2014, 17 Uhr
5. Liga – FC Ostbärn 1

Samstag, 11. Oktober 2014, 14 Uhr
Jun. B – SV Kaufdorf/Gerzensee a 3

Samstag, 11. Oktober 2014, 15 Uhr
Jun. Da – FC Ostermündigen a 3

Sonntag, 12. Oktober, 12.30 Uhr
Jun. A – FC Herzogenbuchsee 3

Spielplätze: 1 = Wislisau, 2 = Niederscherli, 3 = Schwarzenburg

Weitere Infos auf: www.fcrueschegg.ch

Speiserestaurant Gutenbrünnen

Oktober-Hit
Mittwochabend, Donnerstag- und Freitagmittag
– Salat vom Buffet
– Eglifilet frittiert, Sauce Tatar
Salzkartoffeln
– Schweinsschnitzel
Calvados-Sauce garniert pro Teller Fr. 25.–
– Wildspezialitäten
– SONNTAGSMENU

S. und K. Geser und Team
Telefon 031 809 15 21



Restaurant **Kafi Riggi** mit Confiserie
3132 Riggisberg
Tel. 031 809 24 32

Fischknusperli im Chörbli
Im Oktober servieren wir Ihnen wieder unsere feinen Fischknusperli!

Mittwoch/Donnerstag/Freitag ab 18.00 Uhr

6 Sorten Fisch an Sauce Tartare zu einem Superpreis von Fr. 12.50

Wir freuen uns auf Ihren Besuch Familie Baumann und Riggi-Team

HÜLLE UND ZIER Mittelalterliche Textilien im Reliquienkult
27. April – 9. November 2014
täglich 14.00 – 17.30 Uhr
Führungen jeweils um 14.30 Uhr
Deutsch: Samstag, 11. und 18. Oktober; Sonntag, 26. Oktober, 9. November

ABEGG-STIFTUNG
3132 Riggisberg, Tel. 031 808 12 01
www.abegg-stiftung.ch

TABAC Stop Center
Birkenweg 9
3125 Toffen
Tel: 079 437 99 61

Nichtraucher in 1 Stunde
www.tabac-stop-center.ch

Glaser's BIO Baumschule

Obst- und Beerenmarkt
Samstag, 11.10.2014
09.00 - 18.00 Uhr

Ab 18.00 Uhr „Öpfubar“
Festwirtschaft durchgehend

Glaser's Bio-Baumschule
Limpachmatt 22
3116 Noflen

- Obstsortenausstellung mit ca. 350 verschiedenen Obstsorten
- Freie Besichtigung von Baumschulkulturen und Schaugarten
Führungen um 10.00 Uhr, 12.00 Uhr, 15.00 Uhr
- Sortenbestimmung
Sie können Ihre eigenen Früchte bestimmen lassen durch fachkundige Pomologen. Bringen Sie im Minimum 3 Früchte pro Sorte mit
- Marktstände und Attraktionen
Verkauf Bio-Obst- und Bio-Apfelsaft mit Degustation, Obstspezialitäten, Wildobst, Speierlinge, Veredlungsdemonstration, Mosterei, Obstbranntwein, Bio-Wein, Imker, Nussortenausstellung, Nuss- und Kastanienspezialitäten, Gubler Leitern, Weidegänse, Korbwaren, Skulpturen aus Obstbaumholz, Rösslifahrt, Hüpfburg, Wurfspiel, Mostkrug-Schieben, Abholdienst ab Bahnhof Uttigen (jede halbe Stunde von 09.20, 09.50bis 16.50 Uhr),



Praxis-Eröffnung
...damit sie wieder gut zu Fuss sind!

PODOLOGIE
LEHMANN
Sabine Lehmann Podologin EFZ

ERÖFFNUNG AM 27. OKTOBER 2014

- im Lädelizentrum Heimberg
- bei der Bahnstation «Lädeli»
- Gratisparkplätze direkt vor dem Haus
- Anmeldungen ab sofort
- Termine ab 07.00 Uhr möglich
- Lehrlinge erhalten 20% Rabatt

Adresse:
Podologie Lehmann
Stationsweg 5 • Lädelizentrum • 3627 Heimberg
Tel. 078 815 30 82

www.filtra.ch



Rollladen Storentechnik
Verglasungssysteme

041473J

Glashäuser 3665 Wattenwil T 033 356 16 06 Wintergärten

Lamellen-/Raffstoren Fensterladen Verglasungssysteme Beschattungen



Surchabis-Imachet im Naturpark Gantrisch

Samstag, 18. Oktober 2014
Sauerkrautfabrik Thurnen in Mühlethurnen
9 bis 16 Uhr

Unter fachkundiger Anleitung wird Kabis gehobelt und eingemacht.
Sauerkrautspezialitäten – Bernerplatte – Brot- und Wurststand –
Festwirtschaft – Musikalische Unterhaltung

Imacheteam Mühlethurnen
Hansjörg Beutler
Bodenhof, 3127 Lohnstorf

042806J

Die 1. Energiereise startet am 17. Okt. 2014 in Schwarzenburg

Vihschauplatz 7.00 Uhr / Wislisau Rest. Lamm 7.10 / Riggisberg Post 7.20
Kirchenturnen Posthalt. 7.30 / Toffen Rest. Bären 7.40 / Belp Rest. Kreuz 7.50.
Fahrpreis inkl. Eintritt Umweltarena Fr. 48.-- (im Car zu bezahlen)
Reservation: Regenbogen-Reisen, 031 738 95 00 oder info@die-energie-idee.ch

042838J

GROSSLOTTO

Lotto im Restaurant Adler Mühlethurnen:
Samstag und Sonntag, 11. und 12. Oktober 2014
Spielbeginn jeden Tag ab 13.30 Uhr
Es werden 18 Gänge + 1 Zusatzgang gespielt. Alle Preise in Coop-Gutscheine!
Tagespreise über Fr. 5 000.--
IM SAMSTAGSJACKPOT SIND NEU Fr. 3 200.--
Kassenöffnung: 1 Stunde vor Spielbeginn / Ende ca. 17.00 h



Auf Ihren Besuch freuen sich die Vereine und
www.adlerlottoverein.ch

042807J



Dienstag, 28. Oktober 2014, 18.00 Uhr
Restaurant und Konferenzzentrum Kreuz, Belp



EINLADUNG Gantrisch Forum 2014

Gastreferent **Thomas Bucheli**
Leiter der Wetterredaktion Radio und Fernsehen SRF
«Wetterkapriolen oder Klimawandel?»

Anmeldung an:
paul.stegmann@bluewin.ch oder 079 654 63 72
Eintritt inkl. Gantrisch-Apéro Fr. 30.-- (Abendkasse)

Wirtschafts-Vision Gantrisch
Herzlichen Dank den Sponsoren!



www.gantrisch.ch



www.mobibelp.ch



www.jordibelp.ch



www.sohnverlag.ch



www.ekr.ch



www.raiffeisen.ch/guerbe



www.bankgantrisch.ch



www.slr.ch



www.wenger-fenster.ch



www.kreuz-belp.ch



www.core-partner.ch



www.belpkmu.ch

042805J

das Cafe Restaurant
Bijou am Bahnhof
Seftigen

Öpfuchüechlizyt...
äs Vermicelle
oder Hirschpfäffer oder
ä Monatshit inkl. Salat Fr. 20.--

042845J

RETRO-TECHNICA
22. Technikbörse
im FORUM FRIBOURG
für Sammler von alter Technik
sowie für Handwerker & Bastler

18.+19. Oktober 2014
Samstag 9.00 - 18.00 / Sonntag 9.00 - 17.00
www.Retro-Technica.ch

005-11289

Happy-Singles-Night
Sa. 11.10. ab 19.30h Orch. Smile
Tell O'mundigen / www.tanzparty.ch

112381D

Naturpark **GANTRISCH**
mit Schwarzsee

Gantrisch-Kulturkalender

Sa / So, 11. / 12.10. 14 Uhr, Schwarzenburg: Führung durch den Gnomengarten, Finissage: 17. / 18.10., 20 Uhr; www.gnomengarten.ch

So 12.10. 16 Uhr, Belp: Campagne Oberried: Trio Farandole; klassisch, virtuos, begeisternd und vergnüglich, www.campagne-oberried.ch

Sa 18.10. 15 Uhr, Führung Kloster Rüeggisberg, Anmeldung beim Naturpark Gantrisch, Tel. 031 808 00 20 oder info@gantrisch.ch, www.gantrisch.ch

Vorschau: Das nächste Kulturforum findet am 7.11., 19.30 Uhr im Schloss Schwarzenburg statt.

7314S

www.GantrischKulturkalender.ch

easytalk
english courses

Englischkurse in Belp

für Anfänger bis Fortgeschrittene (A1 – C1)
Montag – Freitag, tagsüber und abends

Lust auf eine Schnupperlektion?

Irene Meier 031 819 06 85 / 079 766 51 41
Helen Lanzrein 031 819 81 25 / 079 759 62 65
www.easy-talk.ch welcome@easy-talk.ch

041573J

frisch und
fründlich **Volg** Belp

Samstag, 11. Okt. 2014, 10 bis 14 Uhr

Frische ÖPFUCHÜECHLI

Zu jedem Einkauf ab Fr. 25.00 offerieren wir
Ihnen 2 Öpfuchüechli mit Vanillesauce.

Aktuell: – grosses Sortiment CH-Äpfel
– Ramseier Obstsafte frisch ab Presse



Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!

Volg Belp, Sägetstrasse 20, 3123 Belp
031 812 90 98

042842J

**Einkaufen,
geniessen und
gratis parkieren
in Thun!**

Das Einkaufserlebnis
ohne Stress: Wir offerieren
Ihnen 5 Stunden Parkzeit!

Mitmachen & gewinnen!
Gewinnen Sie einen von dreissig Einkaufsgutscheinen
im Wert von je CHF 50.-- oder einen der Hauptpreise,
zwei Reisegutscheine im Wert von CHF 1000.--

2x CHF 1000.--

GUTSCHEIN
50.--

AP182854

BON Bon ausschneiden
und gegen Park-Jeton
eintauschen.

Dieser ausgefüllte Bon berechtigt zum Bezug eines
Jetons für 5 Stunden Gratis-Parking* in den Park-
häusern Thun City Nord oder City West.

**NUR EIN BON PRO PERSON UND NUR PERSÖNLICH
EINLÖSBAR IN FOLGENDEN GESCHÄFTEN:**

SCHMECKT FEIN, Untere Hauptgasse 5, Thun
ELEKTRO GROSSMANN, Marktgasse 17, Thun
KÄSEKELLER THUN, Freihofgasse 9, Thun
VOLZ OPTIK AG, Bälliz 43, Thun

Name _____

Vorname _____

PLZ/Ort _____

Telefon _____

*Anzahl beschränkt, solange Vorrat

Die Aktion ist befristet bis 22. Oktober 2014. Gleichzeitig
nehmen Sie an der Gratis-Verlosung teil. Über den Wett-
bewerb wird keine Korrespondenz geführt. Der Rechts-
weg ist ausgeschlossen.

AZK / KW41